



DECIZIA
РЕШЕНИЕ
nr. 5/33
din 06.05.2025

Cu privire la aprobarea proiectului Acordului de grant între municipiul Bălți și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare în cadrul Proiectului „GrCF2W2-Balti Mobility and Street Lighting-Project Implementation Support”

În temeiul art. 14 alin. (1) și alin. (2) lit. j) din Legea privind administrația publică locală nr. 436-XVI din 28.12.2006, deciziei Consiliului municipal Bălți nr. 8/3 din 08.09.2023 „Cu privire la aprobarea Contractului de împrumut (GrF2 W2 – Bălți Mobilitate și Iluminat Stradal) și a Contractului de atribuire a grantului (GrF2 W2 – Bălți Mobilitate și Iluminat Stradal) între municipiul Bălți și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare” și deciziei Consiliului municipal Bălți nr. 6/46 din 30.06.2023 „Cu privire la aprobarea Condițiilor de utilizare GrCF2 W2 E2 – Bălți, transport și iluminat stradal”, în scopul realizării Proiectului „GrCF2W2-Balti Mobility and Street Lighting-Project Implementation Support”,

Consiliul municipal Bălți DECIDE:

1. Se aprobă proiectul Acordului de grant între municipiul Bălți și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare în cadrul proiectului „GrCF2W2-Balti Mobility and Street Lighting-Project Implementation Support”, conform anexei.
2. Se pune în sarcina Primarului mun. Bălți să definitiveze și să semneze, din numele municipiului Bălți, Acordul de grant între municipiul Bălți și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare în cadrul proiectului „GrCF2W2-Balti Mobility and Street Lighting-Project Implementation Support”, precum și să întreprindă orice alte acțiuni necesare în legătură cu Acordul de grant.
3. Prezenta decizie poate fi contestată la Judecătoria Bălți (sediul Central, str. Hotinului, nr. 43) în termen de 30 de zile de la data comunicării, potrivit prevederilor Codului administrativ al Republicii Moldova nr. 116/2018.
4. Controlul asupra executării prezentei decizii se pune în sarcina comisiilor consultative de specialitate pentru activități economico-financiare; pentru gospodăria municipală, administrarea bunurilor și protecția mediului; pentru drept și disciplină.

Președintele ședinței a V
extraordinare a Consiliului
municipal Bălți

Ivan Șubernetchi

Contrasemnează:
Secretara Consiliului
municipal Bălți

Irina Serdiuc

Anexa
la decizia Consiliului mun. Bălți
nr. 5/33 din 06.05.2025

EXEMPLAR DE EXECUTARE

Acordul de Împrumut Nr.16357-132111-53622
Proiect TCRS Nr. 16357
Atribuire TCRS Nr. 132111
DTM Nr. 53622

ACORD DE GRANT (ASISTENȚĂ TEHNICĂ)

**Moldova: GrCF2W2 - Transport urban și iluminare stradală Bălți – Asistență
în Implementarea Proiectului**

între

ORAȘUL BĂLȚI

și

BANCA EUROPEANĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTARE

cu suportul

FONDULUI SPECIAL AL ACȚIONARILOR EBRD

Data _____

CUPRINSUL

ARTICOLUL I - DEFINIȚII ȘI INTERPRETĂRE.....	2
Secțiunea 1.01. Definiții.....	2
Secțiunea 1.02. Interpretare.....	3
ARTICOLUL II - FINANȚAREA GRANTULUI.....	4
Secțiunea 2.01. Suma și scopul.....	4
Secțiunea 2.02. Plăți conform Gruntului.....	4
Secțiunea 2.03. Plăți.....	5
Secțiunea 2.04. Taxe și Impozite	6
Secțiunea 2.05. Partajarea costurilor.....	6
ARTICOLUL III - CONDIȚII PRECEDENTE.....	6
Secțiunea 3.01. Prima plată a Grantului.....	6
Secțiunea 3.02. Toate plățile Grantului.....	7
ARTICOLUL IV - OBLIGAȚIUNILE BENEFICIARULUI.....	8
Secțiunea 4.01. Executarea operațiilor.....	8
Secțiunea 4.02. Utilizarea Grantului.....	8
Secțiunea 4.03. Acordul de Grant.....	8
Secțiunea 4.04. Achiziții.....	8
Secțiunea 4.05. Contract de prestare a servicii de consultanță.....	8
Secțiunea 4.06. Asigurări	9
Secțiunea 4.07. Documente și rapoarte financiare.....	9
Secțiunea 4.08. Furnizarea de informație.....	9
Secțiunea 4.09. Fraudă și corupție.....	10
Secțiunea 4.10. Perceptibilitate.....	10
Secțiunea 4.11. Inspecție și audit.....	11
ARTICOLUL V - DECLARAȚII ȘI GARANȚII.....	11
Secțiunea 5.01. Declarații.....	12
Secțiunea 5.02. Recunoașterea și repetarea.....	12
ARTICOLUL VI - SUSPENDARE ȘI ANULARE.....	12
Secțiunea 6.01. Suspendarea de către Beneficiar.....	12
Secțiunea 6.02. Suspendarea sau anularea din partea BERD.....	12
Secțiunea 6.03. Evenimente de rambursare.....	13
ARTICOLUL VII - ALTE PREVEDERI.....	14
Secțiunea 7.01. Termenul și rezilierea.....	14
Secțiunea 7.02. Durabilitatea.....	14
Secțiunea 7.03. Acordul în întregime; Amendamente și Renunțări.....	14
Secțiunea 7.04. Avizue.....	15
Secțiunea 7.06. Drepul, mijloace de remediere și renunțări	16
Secțiunea 7.07. Răspunderea și îndemnizări.....	16
Secțiunea 7.08. Conflictul de interese.....	17
Secțiunea 7.09. Legea aplicabilă.....	17
Secțiunea 7.10. Arbitrajul și jurisdicția.....	17
Secțiunea 7.11. Privilegiile și imunitățile BERD.....	18
Secțiunea 7.12. Renunțarea la imunitatea suverană.....	18
Secțiunea 7.13. Succesori și cesionari; dreptul terților;.....	18
Secțiunea 7.14. Divulgare	18
Secțiunea 7.15. Exemplele părților contractuale.....	19
ANEXĂ A: FORMULARUL CERERII DE PLATĂ.....	EA-1
ANEXA B: FORMA CERTIFICATULUI DE COMPETENȚĂ ȘI AUTORITATE	EB-1

ACORDUL DE GRANT (ASISTENȚĂ TEHNICĂ) Nr. 16357-132111-53622

PREZENTUL ACORD DE GRANT (în continuare „Acord”) din _____ este încheiat între

- (1) **BANCA EUROPEANĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTARE**, instituție Financiară Internațională înființată în temeiul Acordului de instituire a Băncii Europene pentru Reconstrucție și Dezvoltare, a Acordului multilateral semnat în Paris la 29 Mai 1990, cu sediul pe adresa: 5 Bank Street, Londra E14 4BG, Regatul Unit („**BERD**”); și
- (2) **ORAȘUL BALTI**, municipalitate în Republica Moldova, înființat și activând în conformitate cu legislația acesteia („**Beneficiarul**” și, împreună cu BERD, „**Părți**”).

AȘA DUPĂ CUM:

- (A) La 14 Septembrie 2023, BERD, în calitate de Creditor, și Beneficiarul, în calitate de Împrumutat de fond, au încheiat un Acord de împrumut („**Acord de împrumut**”), în temeiul căruia BERD a convenit să acorde o sumă ce nu va depăși 4 600 000 Euro (*patru milioane și șase sute mii Euro*, „**Împrumut**”) pentru a susține Beneficiarul în achiziționarea troleibuzelor (Componenta 1) și (b) modernizarea sistemul public stradal de iluminat pe șase străzi, inclusiv achiziționarea corpurilor de iluminat și a lucrărilor de instalare aferente, achiziționarea consolelor, liniilor de distribuție și a lucrărilor de construcție și montaj aferente, precum și achiziționarea corpurilor de iluminat și piloni de iluminat pentru trecerile de pietoni și a lucrărilor de construcție și montaj aferente (componenta 2), (în continuare „**Proiect**”)
- (B) În conformitate cu art. 18 din Acordul de instituire a Băncii Europene pentru Reconstrucție și Dezvoltare, BERD a înființat Fondul special al acționarilor BERD (denumit în continuare „**Fond**”), care este gestionat și administrat în conformitate cu Regulamentul Fondului din data de 15 aprilie 2008, și poate fi modificat periodic (denumit în continuare „**Regulamentul Fondului**”).
- (C) În conformitate cu termenii și condițiile Regulilor Fondului, BERD a fost de acord să acorde un Grant în valoare de până la 400.000 EUR (*patru sute de mii de euro*) din resursele Fondului, în termenii și condițiile stabilite în prezentul Acord, pentru ca Beneficiarul să selecteze și să angajeze un consultant prin încheierea unui contract (denumit în continuare „**Contractul de consultanță**”) în temeiul căruia consultantul furnizează asistență tehnică Beneficiarului, descrisă în continuare în prezentul document (în continuare „**Servicii de consultanță**”).

PENTRU ACIASTA, PĂRȚILE AU CONVENIT despre următoarele:

ARTICOLUL I – DEFINIȚII ȘI INTERPRETARE

Secțiunea 1.01. Definiții

- a) Cu excepția cazului în care sunt definiții la par, (b) în continuare, cu excepția cazului în care contextul impune altfel, termenii cu majuscule care sunt definiți în Acordul de împrumut au același înțeles în prezentul Acord.
- (b) Ori de câte ori sunt utilizați în prezentul Acord (inclusiv în descrieri, anexe și fișe), cu excepția cazului în care contextul impune altfel, termenii cu majuscule au următoarele semnificații:

„Zi lucrătoare”	înseamnă o zi (alta decât sâmbăta sau duminica) în care băncile comerciale sînt deschise pentru afaceri generale (inclusiv tranzacții cu valută și depozite în valută) în Londra, Anglia, și care este ziua ȚINTĂ.
"Consultant"	înseamnă un consultant de bună reputație și reputație bună ca angajat (sau care urmează să fie angajat) de către Beneficiar în legătură cu achiziționarea serviciilor de consultanță.
„Contract de consulting”	înseamnă contractual care urmează să fie încheiat între Beneficiar și Consultant pentru prestarea serviciilor de consultanță, după formă și conținut admisibile pentru BERD.
„Servicii de consultanță ”	înseamnă servicii de consultanță destinate să asiste Beneficiarul privitor la gestionarea generală, plățile și raportarea în timp util și eficientă în cadrul Proiectului, precum și pregătirea documentației de atribuire, evaluare a ofertelor, proiectare, supraveghere ulterioară a contractelor de lucrări (privitor la Componenta 2 a Proiectului). („ Asistență la implimentarea Proiectului ”).
„Politici și proceduri de executare”	înseamnă politica și proceduri de executare ale BERD din data de 4 Octombrie 2017, cu modificările ulterioare, și orice politică sau proceduri adoptate de BERD ca succesori sau înlocuitori ai acestor politici și proceduri.
"Fond"	are sensul care îi este atribuit în Secțiunea (B).
"Grant"	are sensul care îi este atribuit în Secțiunea (A).
“IPAM”	înseamnă Mecanismul independent de responsabilizare pentru proiecte BERD, după cum este prevăzut în Politica de responsabilizare a proiectelor din din 25 aprilie 2019, astfel, după cum a fost modificat, completat sau înlocuit din când în când.
„Împrumut”	are sensul care îi este atribuit în Anexa (A).
„Acord de Împrumut”	are sensul care îi este atribuit în Anexa (A).
"Plata"	înseamnă plata oricărei părți a Grantului din când în când în conformitate cu secțiunea 2.02 lit. (a) (<i>Plăți ale Grantului</i>).

„Cerere de plată”	înseamnă o cerere de plată, conform formularului din Anexei A (Formularul cererii de plată) și în fond satisfăcătoare pentru BERD, depusă la BERD în conformitate cu secțiunea 2.02(a) (<i>Plăți ale Grantului</i>).
„Politici și reguli de achiziție”	înseamnă Politicile și regulile de achiziții publice pentru proiectele de achiziție” finanțate de Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare din 15 Mai 2022, cu modificările ulterioare.
„Practică interzisă”	are sensul dat acestui termen în Politica și procedurile de executare în vigoare la data prezentului Acord.
„Proiect”	are sensul care îi este atribuit în Secțiunea (A).
„Eveniment de rambursare”	înseamnă oricare evenimente sau evenimentele specificate în secțiunea 6.03 (<i>Evenimente de rambursare</i>).
„Impozit”	înseamnă orice impozit, redevență, taxă de timbru sau altă taxă, evaluare, prelevare, taxă pe valoarea adăugată sau impozit de orice natură (inclusiv orice penalitate sau dobândă aferentă) impuse în temeiul oricărei legi.
„Termeni de referință”	înseamnă un document care descrie serviciile de consultanță care urmează să fie furnizate de consultant în legătură cu Proiectul, inclusiv, după caz, metodele și resursele care urmează să fie utilizate de consultant și/sau rezultatele care urmează să fie obținute, fiind acceptabile pentru BERD privitor la forma și conținutul acestora și care constituie parte integrală a Contractului de consultanță.
„Sancțiuni ONU”	înseamnă măsuri restrictive economice, financiare și comerciale și embargouri asupra armelor impuse sau administrate de Consiliul de Securitate al Organizației Națiunilor Unite în temeiul art. 41 din Statutul Organizației Națiunilor Unite, inclusiv cele puse la dispoziție pe site-ul https://www.un.org/securitycouncil/sanctions/information , astfel cum a fost modificat și completat periodic sau pe orice pagină succesoare.

Secțiunea 1.02 Interpretare

În prezentul Acord:

- (a) cuvintele care desemnează singularul includ pluralul și vice-versa, cu excepția cazului în care contextul prevede altfel;
- (b) titlurile și cuprinsul sunt inserate doar pentru a facilita consultarea și nu afectează interpretarea prezentului Acord;
- (c) cuvintele care denotă persoane includ corporații, parteneriate și alte persoane juridice, iar referirile la o persoană includ succesorii și cesionarii săi autorizați;
- (d) o trimitere la un anumit articol, secțiune, program sau anexă se interpretează ca o trimitere la respectivul articol sau secțiune, program sau anexă la prezentul Acord;

- (e) orice referire la „lege” înseamnă orice lege (inclusiv dreptul comun sau cutumiar) și orice tratat, constituție, statut, legislație, decret, act normativ, regulă, regulament, hotărâre judecătorească, ordin, ordonanță, somație, hotărâre, sentință sau altă măsură legislativă sau administrativă sau decizie judiciară sau arbitrală în orice jurisdicție care are putere legală sau a cărei respectare este în conformitate cu practica generală în respectiva jurisdicție;
- (f) orice trimitere la o dispoziție legală reprezintă o trimitere la dispoziția respectivă, după cum este modificată sau republicată din când în când; și
- (g) “control” (inclusiv, cu semnificații corelative, termenii „controlat de” și „sub controlul comun cu”), utilizat cu privire la orice persoană, înseamnă deținerea, în mod direct sau indirect, a puterii de a dirija sau de a direcționa managementul și a politicilor respectivei persoane, fie prin deținerea de acțiuni cu drept de vot, prin contract sau în alt mod.

ARTICOLUL II - FINANȚAREA NERAMBURSABILĂ

Secțiunea 2.01. Suma și scopul

- (a) Sub rezerva și în conformitate cu prezentul Acord, BERD este de acord să furnizeze Beneficiarului, din resursele Fondului, un grant în valoare de până la 400.000 EUR (*patru sute mii Euro*) (denumit în continuare „Grant”).
- (b) Grantul va fi utilizat exclusiv în scopul finanțării achiziției serviciilor de consultanță.
- (c) Sub rezerva Secțiunii 6.03 (b) (*Evenimente de rambursare*), Grantul nu este nerambursabil.
- (d) Beneficiarul recunoaște și fiind de acord în mod expres că BERD (i) nu va fi obligată să majoreze valoarea Grantului specificat în Secțiunea 2.01 (a) în cazul în care costul Serviciilor de Consultanță crește în timpul furnizării acestora și (ii) nu va fi obligată să efectueze nici o Plată sau orice altă plată în temeiul prezentului Acord, decât în măsura în care există suficiente fonduri disponibile în Fond în acest scop și că (iii) Grantul poate fi redus cu dobânda negativă aplicabilă contului bancar în care sunt păstrate resursele Fondului.

Secțiunea 2.02. Plățile conform Grantului

- (a) Sub rezerva Secțiunii 6.02 (*Suspendarea sau anularea de către BERD*) și a Articolului III (*Condițiile de plată*), BERD plătește din când în când Grantul în orice zi lucrătoare, în una sau mai multe plăți la cererea Beneficiarului. Beneficiarul poate solicita o plată prin transmiterea către BERD a unei cereri de plată, în format PDF, prin e-mail către echipa Conturi plătibile (APIinvoices@ebrd.com), cu cel puțin 10 zile lucrătoare înainte de data propusă pentru plata respectivă. Toate documentele justificative prezentate împreună cu fiecare cerere de plată trebuie să fie în limba engleză. Cu excepția cazului în care BERD convine altfel, o Cerere de plată este irevocabilă și obligatorie pentru Beneficiar.
- (b) Sub rezerva ca Contractul de consultanță să fie în deplină vigoare și efect și cu excepția cazului în care BERD convine altfel în scris, BERD va plăti un avans Consultantului în termen de 10 zile lucrătoare de la primirea de la Beneficiar a unei Cereri de plată împreună cu factura Consultantului pentru plata în avans și o garanție bancară de la o bancă de renume în aceeași monedă și valoare ca și plata în avans, în fiecare caz, în formă și conținut satisfăcătoare pentru BERD.

- (c) Cu excepția cazului în care BERD convine altfel, Beneficiarul nu va solicita o Plată după data scadentă de 6 (șase) luni de la încetarea sau de la data finalizării Contractului de consultanță, oricare este aplicabilă, iar orice parte nevărsată din Grant va fi anulată în mod automat în ziua următoare.
- (d) Cu excepția cazului în care BERD convine altfel, Plățile vor fi efectuate numai pentru a finanța achiziționarea Serviciilor de consultanță.
- (e) Plățile se efectuează în EUR, într-o sumă egală cu cheltuielile care urmează să fie finanțate din veniturile Grantului. În cazul cheltuielilor efectuate într-o monedă sau în alte monede decât EUR, valoarea echivalentă Plății se determină după cum urmează
 - (i) în cazul în care Beneficiarul solicită Plata în EUR, suma echivalentă a Plății va fi determinată de Bancă pe baza cursului de schimb stabilit de Bancă la discreția sa; sau
 - (ii) dacă Beneficiarul solicită Plata în moneda sau monedele cheltuielilor, Banca, cu condiția ca aceste cheltuieli să fie în monede sau valute ușor disponibile, va achiziționa moneda sau monedele respective în modul pe care Banca îl poate considera adecvat. Valoarea echivalentă a Plății va fi stabilită de Bancă pe baza costurilor de schimb valutar care au fost sau ar fi fost suportate de Bancă prin utilizarea EUR pentru a satisface cererea.
- (f) Plățile vor fi efectuate în conformitate cu Contractul de consultanță.

Secțiunea 2.03. Plățile

- (a) Cu excepția cazului în care BERD convine altfel, sumele care urmează să fie plătite de BERD în temeiul prezentului Acord, vor fi plătite direct în contul Consultantului, astfel cum este desemnat în factura relevantă anexată la cererea de plată (orice transfer al unei plăți în contul Consultantului fiind pe seama și riscul Beneficiarului). BERD efectuează plățile numai prin intermediul plății electronice într-un cont bancar deținut pe numele Consultantului și care este situat fie în țara de constituire sau de domiciliu a Consultantului, după caz, fie (cu acordul prealabil al BERD) în țara în care sunt prestate Serviciile de consultanță.
- (b) În cazul în care data scadentă pentru orice plată în temeiul prezentului Acord ar fi coincis cu o zi care nu este zi lucrătoare, plata respectivă va fi în schimb scadentă în următoarea zi lucrătoare.
- (c) Orice sume care pot deveni datorate BERD în temeiul prezentului Acord se plătesc, fără compensare sau cerere reconvențională, în fonduri imediat disponibile în EUR, pentru valoarea de la data scadentă, în contul pe care BERD îl poate desemna din când în când prin notificare adresată Beneficiarului. Toate plățile datorate BERD în temeiul prezentului Acord se efectuează liber și fără nici-o deducere sau reținere pentru sau în contul oricăror impozite, taxe, drepturi sau tarife de orice natură. Se consideră că nici-o plată nu a fost efectuată către BERD în temeiul prezentului Acord, până în momentul în care aceasta nu este primită integral în fonduri compensate și deblocate într-un cont sau alt loc specificat la prezentul alin. (c). În cazul în care orice plată pretinsă de către Beneficiar este interzisă, restricționată sau întârziată din cauza unei intervenții sau a unei alte acțiuni legate de sancțiuni sau măsuri restrictive, Beneficiarul va rămâne răspunzător pentru plata datorată BERD până când plata restantă este efectuată în conformitate cu termenii prezentului Acord.

Secțiunea 2.04. Impozite și taxe

- (a) Beneficiarul va plăti, la data scadentă, toate Taxele percepute asupra sa și plătibile, sau în legătură cu, executarea, emiterea, livrarea, înregistrarea sau autentificarea notarială a prezentului Acord sau a oricărui alt document legat de prezentul Contract.
- (b) Beneficiarul recunoaște și este de acord că nici o parte din veniturile Grantului nu va fi utilizată, în mod direct sau indirect, pentru plata oricăror Impozite, fie directe sau indirecte, în Moldova sau în altă parte.
- (d) În cazul în care orice Impozite indirecte (inclusiv TVA) sunt exigibile în ceea ce privește Contractul de consultanță:
 - (i) Beneficiarul va informa BERD cât mai curând posibil;
 - (ii) Beneficiarul va plăti o sumă egală cu orice astfel de Impozite indirecte (inclusiv TVA) direct Consultantului; și
 - (iii) în fiecare Cerere de plată, Beneficiarul va certifica faptul că a plătit o sumă egală cu orice astfel de impozite indirecte pe orice factură anterioară a Consultantului și se va angaja să plătească Impozitul indirect (inclusiv TVA) conform facturii curente.

Secțiunea 2.05. Partajarea costurilor

[LĂSAT FĂRĂ TEXT ÎN MOD INTENȚIONAT]

ARTICOLUL III - CONDIȚII PRECEDENTE

Secțiunea 3.01. Prima plată a Grantului

Obligațiunea BERD de a efectua prima Plată a Grantului este condiționată de îndeplinirea prealabilă, după formă și conținut satisfăcătoare pentru BERD, sau de renunțarea la următoarele condiții suspensive:

- (a) BERD trebuie să fi primit două originale ale prezentului Acord, semnate în modul corespunzător;
- (b) BERD trebuie să fi primit un certificat de exercitare a funcției și de autoritate al Beneficiarului, în esență conform formularului în Anexa B (*Formularul certificatului de exercitare a funcției și de autoritate*);
- (c) BERD trebuie să fi primit o copie certificată a Contractului de consultanță executat;
- (d) BERD trebuie să fi primit un aviz juridic din partea celui mai înalt consilier juridic al Beneficiarului, care confirmă că prezentul Acord a fost autorizat sau ratificat în modul corespunzător de către Beneficiar, executat și ratificat în numele acestuia și constituie o obligațiune valabilă și obligatorie din punct de vedere juridic a Beneficiarului, cu titlu executoriu în conformitate cu termenii acestuia.

Secțiunea 3.02. Toate plățile conform Grantului

Obligațiunea BERD de a efectua orice Plată a Grantului va fi, de asemenea, supusă îndeplinirii, după formă și conținut satisfăcătoare pentru BERD, sau cu renunțare, a condițiilor ca, la data solicitării de către Beneficiar a unei astfel de Plăți și la data efectuării respectivei Plăți:

- (a) Acordul de împrumut este în vigoare și produce efecte depline, iar Beneficiarul î-și îndeplinește toate obligațiile în calitate de Împrumutat în temeiul Acordului de împrumut;
- (b) au fost îndeplinite toate condițiile premergătoare primei Plăți în temeiul Acordului de împrumut, în formă și fond satisfăcătoare pentru BERD sau, dacă este cazul, la care BERD a renunțat la discreția sa absolută.
- (c) declarațiile și garanțiile făcute sau confirmate de către Beneficiar în prezentul Acord sunt adevărate și la datele respective, cu același efect ca și cum aceste declarații și garanții ar fi fost făcute la datele respective;
- (d) nici unul dintre evenimentele descrise în secțiunea 6.02(a) (Suspendarea sau anularea de către BERD) nu a avut loc și continua să fie valabilă.
- (e) Beneficiarul nu va încălca, ca urmare a unei astfel de plăți, documentele sale constitutive, nici o prevedere conținută în orice contract sau instrument la care Beneficiarul este parte (inclusiv prezentul Acord) sau prin care Beneficiarul este supus oricărei legi aplicabilă Beneficiarului;
- (f) nu trebuie să se fi întâmplat nimic care, în opinia rezonabilă a BERD, ar putea avea un efect semnificativ negativ asupra Beneficiarului sau Proiectului;
- (g) BERD trebuie să fi primit în timp util Cererea de plată a Beneficiarului;
- (h) BERD trebuie să fi primit o copie a facturii (facturilor) consultantului pentru care se solicită plata;
- (i) BERD trebuie să fi primit confirmarea din partea Beneficiarului că:
 - (i) cu excepția plății în avans, Serviciile de Consultanță au fost furnizate sau îndeplinite în mod satisfăcător, în conformitate cu termenii și condițiile prezentului Acord și ale Contractului de Consultanță;
 - (ii) fiecare factură este corectă și exactă și corespunde sumelor stabilite în Contractul de consultanță; și
- (j) BERD a primit orice alte documente pe care BERD le poate solicita în mod rezonabil, inclusiv (i) astfel de dovezi privind utilizarea propusă a veniturilor din Plată și (ii) astfel de dovezi privind utilizarea veniturilor din orice Plată (ți) anterioară (e).

ARTICOLUL IV - OBLIGAȚIILE BENEFICIARULUI

Cu excepția cazului în care BERD convine altfel sub formă scrisă:

Secțiunea 4.01. Efectuarea operațiunilor

Beneficiarul î-și efectuează operațiunile în conformitate cu toate legile aplicabile și în conformitate cu bunele practici financiare, tehnice și comerciale.

Secțiunea 4.02. Utilizarea Grantului

Beneficiarul va utiliza Grantul strict și exclusiv pentru finanțarea serviciilor de consultanță.

Secțiunea 4.03. Acordul de Împrumut

Beneficiarul î-și va respecta în orice moment obligațiile care îi revin în calitate de Împrumutat în temeiul Acordului de Împrumut.

Secțiunea 4.04. Achiziții

- (a) Beneficiarul se asigură că elementele finanțate prin Grant sunt achiziționate în conformitate cu politicile și regulile de achiziții publice.
- (b) Contractele de consultanță vor face obiectul procedurilor de revizuire prevăzute în Politicile și regulile de achiziții publice și al revizuirii prealabile de către BERD.
- (c) În cazul în care, în conformitate cu Politica și procedurile de punere în aplicare, BERD stabilește că Beneficiarul, un furnizor, un subfurnizor, un contractant, un subcontractant, un concesionar, un consultant sau un subconsultant în competiția pentru sau în executarea oricărui acord în legătură cu prezentul Acord și cu Contractul de consultanță sau cu orice tranzacții prevăzute în acestea, s-a angajat în orice practică interzisă, BERD poate declara un astfel de acord iligibil pentru finanțare și BERD poate lua orice măsură de executare și orice măsură de divulgare (astfel cum sunt definiți acești termeni în politica și procedurile de executare).

Secțiunea 4.05. Contractul de consultanță

- (a) Beneficiarul trebuie:
 - (i) să se asigure că Contractul de consultanță include prevederile acceptabile pentru BERD care solicită ca Consultantul sau un contractant să nu se implice în nici o Practică Interzisă, astfel cum este prevăzută în Secțiunea 4.09 (Fraudă și Corupție) și Secțiunea 4.11 (Inspecție și Audit); și
 - (ii) să furnizeze BERD o copie certificată a Contractului de Consultanță în termen de cel mult 10 (zece) zile de la data perfectării acestuia.
- (b) Beneficiarul nu v-a face nici-o modificare materială semnificativă (inclusiv nici-o modificare semnificativă sau renunțare la termeni și condiții, nici o prelungire a termenului stipulat pentru executare, nici o creștere a valorii totale a contractului, inclusiv a impreviziunilor) și nu v-a lua o decizie referitoare la cesionarea, subcontractarea, suspendarea sau rezilierea Contractului de consultanță fără acordul prealabil scris al BERD (care nu v-a fi refuzat în mod nerezonabil).

Secțiunea 4.06. Asigurări

Beneficiarul v-a menține o asigurare în conformitate cu Contractul de împrumut.

Secțiunea 4.07. Documente și raportare financiară

Beneficiarul trebuie:

- (a) să țină registre contabile separate și alte evidență cu privire la Grant, în conformitate cu standardele de contabilitate acceptate de BERD și aplicate în mod consecvent, și
- (b) să păstreze documentele financiare-contabile și înregistrările referitoare la activitățile finanțate prin Grant timp de cel puțin cinci ani de la ultima plată:
 - (1) dată a finalizării sau rezilierii Contractului de consultanță relevant; sau
 - (2) de la ultima dată de plată a Grantului, conform datei stabilite în secțiunea 2.02 (c) (Plăți conform Grantului); și
- (c) să se asigure că Contractul de consultanță conține o clauză care solicită consultantului să coopereze și să furnizeze informațiile necesare BERD pentru cerințele de monitorizare și necesitățile de raportare.

Secțiunea 4.08. Furnizarea de informație

- (a) Beneficiarul recunoaște că, atunci când primește informații în conformitate cu Acordul de împrumut în calitate sa de creditor, BERD poate utiliza și se poate baza pe orice astfel de informații în calitate sa de furnizor al Grantului în temeiul prezentului Acord.
- (b) În măsura în care aceste informații nu sunt furnizate BERD în conformitate cu Acordul de împrumut, Beneficiarul v-a furniza BERD, într-o formă și un conținut satisfăcătoare pentru BERD:
 - (i) informație în detaliu privind achiziționarea Contractului de consultanță, a Consultantului și utilizarea Grantului;
 - (ii) informație suficientă pentru a permite BERD să supravegheze utilizarea Grantului (distincte de Împrumut); și
 - (iii) orice altă informație privind Beneficiarul, Proiectul și tranzacțiile prevăzute în prezentul Acord pe care BERD le poate solicita din când în când în mod rezonabil.
- (c) De îndată ce este disponibil, însă în orice caz în termen de 60 de zile de la finalizarea sau încetarea Contractului de consultanță, Beneficiarul v-a furniza BERD un raport final cu privire la utilizarea Grantului.
- (d) Imediat după apariția oricărui dintre evenimentele descrise în secțiunea 6.02 (a) (Suspendarea sau anularea de către BERD), Beneficiarul v-a transmite BERD o notificare în acest sens, specificând natura evenimentului și orice măsuri luate de Beneficiar pentru remedierea acestuia.
- (e) Beneficiarul notifică imediat BERD în cazul în care obține orice informații cu privire la o încălcare a prevederilor Secțiunii 4.09 (Fraudă și corupție) sau a Secțiunii 5.01 (b) (Declarații) sau în cazul în care orice instituție financiară Internațională a impus orice sancțiune Beneficiarului pentru orice practică interzisă.

În cazul în care BERD notifică Beneficiarul cu privire la îngrijorarea sa că a avut loc o încălcare a unei astfel de prevederi a Secțiunii 4.09 sau 5.01 (b), Beneficiarul va coopera cu bună credință cu BERD și cu reprezentanții săi pentru a determina dacă a avut loc o astfel de încălcare.

- (f) Beneficiarul va notifica cu promptitudine BERD cu privire la orice eveniment care poate duce la suspendarea, rezilierea, cesionarea sau subcontractarea Contractului de consultanță sau la orice modificări la acesta, inclusiv, fără limitări, modificările menționate în secțiunea 4.05 (b).
- (g) Beneficiarul va furniza prompt BERD orice altă informație pe care BERD le poate solicita din când în când în mod rezonabil.

Secțiunea 4.09. Fraudă și corupție

- (a) Beneficiarul nu va autoriza sau permite și nu va autoriza sau permite niciunui funcționar, director, angajat autorizat, afiliat, agent sau reprezentant sau Consultant să se angajeze în nici o Practică Interzisă cu privire la Proiect, prezentul Acord sau orice tranzacții prevăzute de prezentul Acord inclusiv Contractul de Consultanță.
- (b) Fără a aduce atingere oricărei alte prevederi a prezentului Acord, Beneficiarul recunoaște prin prezenta că BERD poate declara prezentul Acord fiind neeligibil pentru finanțare și că BERD poate invoca Politica și Procedurile de Aplicare și poate lua orice Acțiune de Aplicare sau Acțiune de Divulgare (așa cum acești termeni sunt definiți în Politica și Procedurile de Aplicare) în ceea ce privește acuzațiile de Practici Interzise în legătură cu Proiectul, prezentul Acord sau orice tranzacții prevăzute de prezentul Acord, inclusiv Contractul de Consultanță.
- (c) Beneficiarul va include următoarele prevederi în toate documentele de licitație și în Contractul de Consultanță:
 - (i) să precizeze că furnizorii, subfurnizorii, contractanții, subcontractanții, concesionarii, consultanții și subconsultanții nu vor autoriza și nu vor permite niciunui dintre funcționarii, directorii, angajații autorizați, afiliații, agenții sau reprezentanții lor să se angajeze în nicio Practică Interzisă în legătură cu Proiectul sau cu orice tranzacții prevăzute de prezentul Contract, inclusiv Contractul de Consultanță; și
 - (ii) să notifice furnizorii, subfurnizorii, contractanții, subcontractanții, concesionarii, consultanții și subconsultanții că BERD poate declara prezentul Acord ca fiind neeligibil pentru finanțare și că BERD poate invoca Politica și Procedurile de Aplicare și poate lua orice Acțiune de Aplicare și Acțiune de Divulgare (așa cum acești termeni sunt definiți în Politica și Procedurile de Aplicare), în ceea ce privește acuzațiile de Practici Interzise în legătură cu Proiectul sau cu orice tranzacții prevăzute de prezentul Acord, inclusiv Contractul de Consultanță.

Secțiunea 4.10. Perceptibilitate

- (a) Beneficiarul va lua măsuri adecvate pentru a face public în mijloacele de publicitate, comunicările relevante, precum și în mass-media, faptul că Proiectul a primit finanțare de la BERD și Fond.
- (a) Deumirea, acronimul și sigla BERD sunt mărci de servicii înregistrate pe care Beneficiarul nu le va reproduce fără permisiunea expresă scrisă a BERD.

Secțiunea 4.11. Inspecție și Audit

- (a) Beneficiarul va permite BERD și reprezentanților săi autorizați, la cererea BERD, să:
- (i) viziteze orice încăperi și amplasamente legate de Proiect sau oricare dintre celelalte spații în care se desfășoară activitatea Beneficiarului;
 - (ii) să dispună de acces la acestea și să inspecteze orice active, registre, conturi, înregistrări, documente și date computerizate referitoare la Proiect, prezentul Acord sau orice tranzacții prevăzute de prezentul Acord, inclusiv Contractul de Consultanță;
 - (iii) să auditeze astfel de registre, conturi și înregistrări de către auditori numiți de BERD; și
 - (iv) să se întâlnească și să poarte discuții cu reprezentanții și angajații Beneficiarului, după cum BERD consideră necesar și adecvat.

În fiecare caz, pentru a (1) facilita monitorizarea și evaluarea de către BERD a Proiectului și a utilizării Grantului și pentru a permite BERD să examineze și să răspundă oricărei solicitări legate de Proiect adresate IPAM și (2) să evalueze dacă a avut loc o Practică Interzisă în legătură cu Proiectul, prezentul Acord sau orice tranzacții prevăzute de prezentul Contract, inclusiv Contractul de Consultanță.

- (b) Beneficiarul se va asigura că în toate documentele de licitație și în toate contractele referitoare la Contractul de Consultanță se includ prevederi în sensul paragrafului a de mai sus în legătură cu furnizorii, subfurnizorii, contractorii, subcontractanții, concesiarii, consultanții și subconsultanții.

ARTICOLUL V - DECLARAȚII ȘI GARANȚII

Secțiunea 5.01. Declarații

- (a) Toate declarațiile și garanțiile făcute de Beneficiar în temeiul Acordului de Împrumut sunt reiterate de Beneficiar ca și cum ar fi prezentate integral în prezentul document, ca și cum referințele la „Împrumutat” ar fi interpretate ca referințe la „Beneficiar”.
- (b) Beneficiarul garantează și declară, de asemenea, că nici Beneficiarul, nici vre-un funcționar, director, angajat autorizat, afiliat, agent sau reprezentant al Beneficiarului nu a comis sau nu s-a angajat în nici o Practică Interzisă cu privire la Proiect, la prezentul Acord sau orice tranzacții prevăzute de prezentul Acord, inclusiv Contractul de Consultanță.
- (c) Beneficiarul garantează și declară, de asemenea, față de BERD că:
- (i) respectă toate legile aplicabile privind spălarea banilor sau finanțarea terorismului;
 - (ii) atât Beneficiarul, cât și Consultantul nu sunt (i) desemnați ca țintă a (sau altfel supuși) vre-unei Sancțiuni a ONU sau (ii) deținute (direct sau indirect, în totalitate sau parțial) sau controlate de, sau acționând în numele vreunei persoane astfel desemnate;
 - (iii) nici o parte a Serviciilor de Consultanță nu face obiectul sau este interzisă în alt mod de vre-o Sancțiune ONU și Beneficiarul nu este implicat în alt mod (direct sau indirect) în nici o operațiune care ar încălca vre-o Sancțiune a ONU; și

(iv) nici Beneficiarul, și nici Consultantul nu sunt supuși nici unui regulament sau legi (inclusiv sancțiuni și măsuri restrictive) despre care s-ar putea aștepta în mod rezonabil să aibă efectul de a interzice, restricționa sau întârzia în orice aspect semnificativ orice Plată pe care BERD sau Beneficiarul este obligat să o efectueze în temeiul oricărui termen din prezentul Acord.

(d) Beneficiarul va (1) notifica prompt BERD dacă obține orice informații cu privire la o încălcare a oricărei declarații sau a oricărei clauze prevăzute la paragraful (c) de mai sus și (2) va coopera cu bună-credință cu BERD și reprezentanții acesteia în evaluarea faptului dacă a avut loc o astfel de încălcare și va răspunde prompt și cu detalii rezonabile la oarecare solicitare din partea BERD cu privire la o astfel de presupusă încălcare și va furniza documente justificative pentru un astfel de răspuns la cererea BERD.

Secțiunea 5.02. Confirmare și Repetare

(a) Beneficiarul conștientizează că a făcut și a repetat declarațiile și garanțiile din Secțiunea 5.01 (*Declarații*) și Secțiunea 7.12 (*Renunțarea la imunitatea suverană*) cu intenția de a determina BERD să încheie prezentul Acord și să acorde Grantul și că BERD a încheiat prezentul Contract în temeiul fiecărei dintre aceste declarații și garanții și bazându-se pe deplin pe acestea, Beneficiarul garantează că nu are cunoștință de nici un fapt sau aspect suplimentar a cărui omisiune face ca oricare dintre aceste declarații și garanții să fie înșelătoare.

(b) Declarațiile și garanțiile furnizate în Secțiunea 5.01 (*Declarații*) se consideră a fi repetate la depunerea fiecărei Cereri de Plată și la fiecare dată de Plată, cu excepția oricărei declarații sau garanții care specifică faptul că este furnizată „la data perfectării prezentului Acord”

ARTICOLUL VI – SUSPENDARE ȘI ANULARE

Secțiunea 6.01. Anulare de către Beneficiar

Beneficiarul poate anula în orice moment, printr-o notificare scrisă transmisă BERD cu cel puțin 40 de zile înainte, în totalitate sau parțial, orice porțiune nedistribuită a Grantului; cu condiția ca BERD să fie convinsă că va rămâne disponibilă o finanțare adecvată pentru a permite Beneficiarului să finalizeze Proiectul. Orice notificare de anulare din partea Beneficiarului va fi irevocabilă și obligatorie, iar sumele Grantului anulate de către Beneficiar nu pot fi restabilite.

Secțiunea 6.02. Suspendarea sau Anularea de către BERD

(a) BERD poate, printr-o notificare scrisă adresată Beneficiarului, să suspende sau să anuleze dreptul Beneficiarului de a solicita integral sau parțial orice porțiune nedistribuită a Grantului dacă oricare dintre următoarele evenimente a avut loc și continuă să persiste:

(i) BERD a suspendat plățile sau a anulat integral sau parțial Împrumutul, sau BERD are dreptul de a suspenda plățile sau de a anula integral sau parțial Împrumutul în temeiul Acordului de Împrumut;

(ii) Acordul de Împrumut încetează să mai fie în vigoare sau este reziliat;

- (iii) Beneficiarul nu își îndeplinește oricare dintre obligațiile sale în temeiul prezentului Acord și/sau al Contractului de Împrumut;
 - (iv) informațiile conținute într-o Cerere de Plată sunt neadevărate, incorecte sau înșelătoare în orice aspect semnificativ;
 - (v) Contractul de Consultanță a fost suspendat sau reziliat;
 - (vi) Beneficiarul, în calitatea sa de Împrumutat, a anulat integral sau parțial orice porțiune nedistribuită a Împrumutului;
 - (vii) a avut loc și continuă orice eveniment de accelerare specificat în Acordul de Împrumut, iar BERD a declarat integral sau parțial Împrumutul ca fiind scadent și plătibil;
 - (viii) a fost obținută o finanțare alternativă pentru Proiect, ceea ce dă naștere la o dublă finanțare (fie integrală, fie parțială);
 - (ix) este sau a devenit ilegal în orice jurisdicție ca BERD să acorde, să mențină sau să finanțeze Grantul sau să își îndeplinească oricare dintre obligațiile care îi revin în temeiul prezentului Acord; sau
 - (x) a apărut o situație extraordinară care face improbabilă realizarea Proiectului sau îndeplinirea de către Beneficiar a obligațiilor ce îi revin în temeiul prezentului Acord;
 - (xi) dacă, în conformitate cu Politica și Procedurile de Aplicare, BERD a stabilit că Beneficiarul sau afiliații săi au fost incluși pe lista BERD a persoanelor sau entităților neeligibile pentru a li se atribui un contract finanțat de BERD sau pentru finanțare din partea BERD, astfel cum estse afișat pe site-ul web a BERD.
 - (xii) orice declarații făcute de Beneficiar în temeiul paragrafelor (b), (c) sau (d) din Secțiunea 5.01 au fost incorecte, înșelătoare sau încălcate; sau orice altă declarație făcută de Beneficiar în temeiul sau în legătură cu prezentul Acord a fost incorectă sau înșelătoare în orice aspect material semnificativ.
- (b) La emiterea unei notificări de suspendare sau anulare de către BERD în temeiul paragrafului (a) de mai sus, dreptul Beneficiarului de a solicita Plăți suplimentare va fi suspendat sau anulat conform indicațiilor din notificare. Exercițarea de către BERD a dreptului de suspendare nu va împiedica BERD să își exercite dreptul de anulare, astfel cum este prevăzut în prezenta Secțiune, fie pentru același motiv, fie pentru un alt motiv, și nu va limita alte drepturi ale BERD în temeiul prezentului Acord sau al Acordului de Împrumut.

Secțiunea 6.03. Evenimente de rambursare

- (a) Orice dintre evenimentele descrise în Secțiunea 6.02 (a) (*Suspendare sau Anulare de către BERD*) care a avut loc și continuă și, dacă poate fi remediat, un astfel de eveniment a continuat timp de 30 de zile de la notificarea în acest sens de către BERD, va constitui un Eveniment de rambursare.
- b) Dacă are loc un Eveniment de rambursare și continuă, BERD poate, prin notificare adresată Beneficiarului, solicita ca Beneficiarul să ramburseze integral sau parțial Grantul (inclusiv, pentru evitarea oricărui dubiu, orice plată în avans efectuată) și să plătească orice alte sume acumulate sau plătibile în temeiul prezentului Acord. Fără a aduce atingere orice prevederi contrare prezentului Acord, suma solicitată de BERD va deveni fie (i) scadentă și plătibilă la cerere, sau (ii) imediat

scadentă și plătită fără nicio notificare ulterioară și fără nicio prezentare, cerere sau protest de niciun fel, toate acestea fiind prin prezenta renunțate în mod expres de către Beneficiar.

ARTICOLUL VII - DIVERSE

Secțiunea 7.01. Durată și încetarea Acordului

- (a) Prezentul Acord va intra în vigoare la semnarea sa de către ambele Părți și va rămâne în vigoare până când Beneficiarul își va îndeplini toate obligațiile în conformitate cu prevederile prezentului Acord, cu excepția cazului în care este reziliat mai devreme în conformitate cu termenii acestuia.
- (b) BERD poate, la alegerea sa, să rezilieze prezentul Acord în orice moment, printr-o notificare scrisă adresată Beneficiarului cu cel puțin 40 de zile înainte.
- (c) La încetarea prezentului Acord în conformitate cu paragraful (b) de mai sus, Beneficiarul va lua măsuri imediate pentru a reduce pierderile și a menține la minimum cheltuielile suplimentare în temeiul Contractului de Consultanță.

Secțiunea 7.02. Păstrarea în vigoare

Despăgubirile și garanțiile Beneficiarului și prevederile Secțiunii 2.03 (*Plăți*), Secțiunii 4.07 (*Evidențe și Rapoarte Financiare*), Secțiunii 4.08 (*Furnizarea de Informații*), Secțiunii 4.09 (*Fraudă și Corupție*), Secțiunii 4.11 (*Inspecție și Audit*), Secțiunii 6.03 (c) și (d) (*Evenimente de Rambursare*), prezentei Secțiunii 7.02 (*Durabilitate*), Secțiunii 7.05 (*Limba Engleză*), Secțiunii 7.07 (*Răspundere și Compensare*), Secțiunii 7.09 (*Legea Aplicabilă*), Secțiunii 7.10 (*Arbitrajul și Jurisdicție*), Secțiunii 7.11 (*Privilegii și Imunități ale BERD*) și Secțiunii 7.12 (*Renunțarea la Imunitatea Suverană*) vor rămâne în vigoare după rambursarea Grantului și încetarea prezentului Acord.

Secțiunea 7.03. Întegritatea Acordului; Amendament și Renunțare

- (a) Prezentul Acord și documentele la care se face referire în acesta constituie întreaga obligație a Părților cu privire la obiectul său și înlocuiesc orice expresii anterioare de intenție sau înțelegeri (orale sau scrise, expres sau implicite) cu privire la această tranzacție.
- (b) Orice modificare a oricăruia dintre termenii sau condițiile prezentului Acord (inclusiv această Secțiune 7.03) va fi făcută în scris și semnată de ambele Părți. Părțile pot, prin acord, să rezilieze sau să modifice prezentul Acord fără consimțământul oricărei persoane care nu este parte la prezentul Acord.
- (c) Orice renunțare din partea BERD la oricare dintre termenii sau condițiile prezentului Acord sau consimțământul dat de BERD în temeiul prezentului Acord va fi făcută în scris și semnată de BERD. În cazul în care BERD renunță la o condiție a oricărei Plăți, se consideră că Beneficiarul, prin primirea fondurilor respectivei Plăți, va fi de acord cu toți termenii și condițiile respectivei renunțări.

Secțiunea 7.04. Notificări

(a) Orice comunicare administrativă care urmează a fi dată sau făcută în temeiul prezentului Acord către BERD sau către Beneficiar se va face în scris și poate fi făcută prin e-mail către Partea destinatară.

(b) Orice notificare, cerere sau altă comunicare neadministrativă care urmează a fi dată sau făcută în temeiul prezentului Acord către BERD sau către Beneficiar se va face în scris. Cu excepția cazului în care prezentul Acord prevede altfel, o astfel de notificare, cerere sau altă comunicare se consideră a fi fost dată sau făcută în mod corespunzător atunci când este livrată personal, prin poștă aeriană sau prin fax părții căreia i se solicită sau se permite să i se dea sau să i se facă la adresa părții respective specificate mai jos sau la orice altă adresă pe care partea respectivă o desemnează prin notificare către partea care transmite sau face o astfel de notificare, cerere sau altă comunicare.

Pentru Beneficiar:

Primăria mun. Bălți

Strada Independenței 1

MD 3100, Municipiul Bălți,

Republica Moldova

În atenția: D-lui Alexandr Petkov, Primar

E-mail: primaria@balti.md

Pentru BERD:

Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare

Adresa 5 Bank 5 London E14 4BG

United Kingdom

În atenția: D-lui Artur Petrovich, Administrator Operațiuni

E-mail: PETROVIA@ebrd.com

Secțiunea 7.05. Limba engleză

Prezentul Acord a fost perfectat și executat în limba engleză. Toate documentele care urmează a fi furnizate și comunicările care urmează a fi date sau făcute în temeiul prezentului Acord vor fi perfectate în limba engleză sau, dacă într-o altă limbă, vor fi însoțite de o traducere în limba engleză autenticată de către Beneficiar. În orice litigiu privind limba, versiunea în limba engleză va prevala.

Secțiunea 7.06. Drepturi, căi de atac și renunțări la obligații

a) Drepturile și căile de atac ale BERD în legătură cu orice declarație falsă sau încălcare a garanției din partea Beneficiarului nu vor fi prejudiciate de nici o investigație efectuată de BERD sau în numele BERD cu privire la afacerile Beneficiarului, de executarea sau executarea prezentului Acord, sau de orice alt act sau lucru care poate fi întreprins de sau în numele BERD în legătură cu prezentul Acord și care ar putea, în afară de prezenta Secțiune 7.06, să prejudicieze aceste drepturi sau căi de atac.

b) Nici o practică sau renunțare din partea BERD în legătură cu orice condiție de plată în temeiul prezentului Acord nu va afecta nici un drept, putere sau remediu al BERD cu privire la orice altă condiție de plată și nu va fi interpretată ca o renunțare la acesta.

c) Nici o acțiune a BERD cu privire la orice Plată nu va afecta sau prejudicia nici un drept, putere sau remediu al BERD cu privire la orice altă Plată. Fără a de limita cele de mai sus, dreptul BERD de a solicita respectarea oricărei condiții din prezentul Acord la care BERD poate renunța cu privire la orice Plată, cu excepția cazului în care BERD notifică altfel Beneficiarul, păstrat în mod expres în scopul oricărei Plăți ulterioare.

d) Nici o practică și nici o întârziere în exercitarea sau omisiune de exercitare a oricărui drept, putere sau remediu care revine BERD la apariția oricărui Eveniment de rambursare sau altfel în temeiul prezentului Acord nu va afecta nici un astfel de drept, putere sau remediu și nu se va fi interpretată ca o renunțare la acesta sau o acceptare a acestuia. Nici o exercitare unică sau parțială a oricărui astfel de drept, putere sau remediu nu va împiedica orice altă exercitare ulterioară a acestora sau exercitarea oricărui alt drept, putere sau remediu. Nici o acțiune a BERD cu privire la orice Eveniment de Rambursare nu va afecta sau prejudicia un orice drept, putere sau remediu al BERD cu privire la orice alt Eveniment de Rambursare sau în alt mod în temeiul prezentului Acord.

(e) Drepturile și căile de atac prevăzute în prezentul Acord sunt cumulative și nu exclud alte drepturi sau căi de atac, indiferent dacă sunt prevăzute de legea aplicabilă sau în alt mod.

Secțiunea 7.07. Răspundere și Compensare

(a) BERD nu face nici o declarație sau garanție și nu î-și asumă nici o responsabilitate cu privire la Consultant sau la Serviciile de consultanță. Fiecare Parte:

(i) recunoaște și este de acord că nu va fi răspunzător față de cealaltă parte pentru nici o răspundere, obligație, pierdere, daună (fie directă, indirectă, financiară, economică sau consecvențială, cauzată sau nu de actul sau omisiunea neglijentă a BERD), penalități, pretenții, acțiuni, impozite, taxe, procese, costuri și cheltuieli (inclusiv onorariile și cheltuielile consilierilor juridici sau costurile de investigație) în legătură cu Consultantul (inclusiv selectarea, angajarea sau monitorizarea Consultantului) sau cu Serviciile de Consultanță (inclusiv ca o consecință a utilizării sau bazării Beneficiarului pe serviciile Consultantului) sau care decurg din sau în legătură cu Contractul de Consultanță; și

(ii) exonerează și eliberează cealaltă parte de orice pretenții, drepturi, datorii, răspunderi, cereri și acțiuni de orice fel sau natură pe care le-ar putea avea acum sau în viitor împotriva celeilalte părți, care decurg din sau în legătură cu orice act sau omisiune întreprinsă sau comisă (sau neîntreprinsă sau necomisă) de către Consultant în furnizarea Serviciilor de Consultanță.

(b) Beneficiarul despăgubește prin prezenta și va exonera de răspundere BERD pentru orice acțiuni, procese, pretenții, cereri, pierderi, taxe, daune, costuri și cheltuieli, impozite, penalități și alte răspunderi suportate și/sau suferite de BERD care decurg din, sau în legătură cu Serviciile de Consultanță sau în temeiul Contractului de Consultanță.

Secțiunea 7.08. Conflict de interese

Beneficiarul recunoaște că un conflict de interese potențial sau real ar putea rezulta din acordarea oricărui împrumut sau investiție de capital Beneficiarului și cu rolul BERD în contractarea și gestionarea Consultantului. Beneficiarul renunță prin prezenta la orice drepturi care ar putea rezulta dintr-un astfel de conflict de interese potențial sau real.

Secțiunea 7.09. Legea aplicabilă

Prezentul acord va fi reglementat și interpretat în conformitate cu legislația engleză. Orice obligații necontractuale care decurg din sau în legătură cu prezentul Acord sunt reglementate și interpretate în conformitate cu legislația engleză.

Secțiunea 7.10. Arbitrajul și jurisdicție

- (a) Orice litigiu, controversă sau cerere care rezultă din sau se referă la (i) a prezentului Contract, (ii) încălcarea, rezilierea sau invaliditatea acestuia sau (iii) orice obligații necontractuale care rezultă din sau în legătură cu prezentul Contract se soluționează prin arbitraj în conformitate cu normele de arbitraj UNCITRAL în vigoare la data prezentului Contract ("normele UNCITRAL"). Cu implicarea unicului arbitru, iar autoritatea de desemnare este LCIA (London Court of International Arbitration /Curtea Internațională de Arbitraj din Londra). Sediul și locul arbitrajului vor fi Londra, Anglia, iar limba engleză va fi utilizată pe tot parcursul procedurii de arbitraj. Prin prezenta, părțile renunță la orice drept, în temeiul Legii privind arbitrajul din 1996 sau în alt mod, de a ataca orice hotărâre arbitrală la instanțele din Anglia sau de a solicita instanțelor din Anglia să se pronunțe asupra unei chestiuni preliminare de drept. Tribunalul arbitral nu este autorizat să acorde, iar Beneficiarul este de acord că nu va solicita oricărei autorități judiciare, măsuri provizorii sau măsuri prealabile împotriva BERD, fără a aduce atingere dispozițiilor Regulamentului UNCITRAL. Tribunalul arbitral are autoritatea de a lua în considerare și de a include în orice procedură, decizie sau hotărâre orice alt litigiu adus în mod corespunzător în fața sa de către BERD (însă nu de altă parte), în măsura în care un astfel de litigiu rezultă din prezentul Acord, dar, sub rezerva celor de mai sus, nicio altă parte sau litigiu nu va fi inclus în procedurile arbitrale sau consolidat cu acestea. În orice procedură de arbitraj, certificatul BERD cu privire la orice sumă datorată BERD în temeiul prezentului Acord, constituie dovada prima facie a sumei respective.
- (b) Necâtând la conținutul alineatului (a) de mai sus, prezentul Acord, și orice drepturi ale BERD care decurg din prezentul Acord, sau sunt legate de acesta pot, la alegerea BERD, să fie executate de către BERD în instanțele din Moldova sau în orice alte instanțe competente. În beneficiul BERD, Beneficiarul se supune în mod irevocabil jurisdicției neexclusive a instanțelor din Anglia în ceea ce privește orice litigiu, controversă sau cerere (inclusiv în legătură cu orice obligații necontractuale) care decurge din prezentul Acord, sau are legătură cu acesta, sau cu încălcarea, rezilierea sau nulitatea acestuia. Nimic din prezentul document nu aduce atingere dreptului BERD de a iniția acțiuni sau proceduri legale împotriva destinatarului în orice mod autorizat de legislația oricărei jurisdicții relevante. Demararea de către BERD a unor acțiuni în justiție sau a unor proceduri în una sau mai multe jurisdicții nu împiedică BERD să înceapă acțiuni în justiție sau proceduri în orice altă jurisdicție, concomitent sau nu. Beneficiarul renunță în mod irevocabil la orice obiecție pe care ar putea să o aibă în prezent sau ulterior, indiferent de motiv, cu privire la stabilirea locului de desfășurare a oricărei acțiuni sau proceduri judiciare și la orice pretenție pe care ar putea să o aibă în prezent sau ulterior cu privire la faptul că o astfel de acțiune sau procedură judiciară a fost inițiată într-un forum inoportun.

Secțiunea 7.11. Privilegii și imunități ale BERD

Nici o prevedere din prezentul Acord, nu va fi interpretată ca o renunțare, renunțare sau altă modificare a unei imunități, privilegii sau scutiri acordate BERD în temeiul Contractului de înființare a Băncii Europene pentru Reconstrucție și Dezvoltare, al unei convenții internaționale sau al oricărei legi aplicabile. Fără a aduce atingere celor de mai sus, BERD a depus o cerere expresă de arbitraj în temeiul Secțiunii 7.10(a) (Arbitraj și Competență) din prezentul Acord, și, în consecință fără a aduce atingere celorlalte privilegii și imunități ale sale (inclusiv, fără limitare, inviolabilitatea arhivelor sale), recunoaște că nu beneficiază de imunitate față de procese și proceduri legale în temeiul Articolului 5 (2) din Instrumentul Statutar din a. 1991, Nr. 757 (Ordinul Băncii Europene pentru Reconstrucție și Dezvoltare (Imunități și Privilegii) din 1991) sau al oricărei prevederi similare din legislația engleză, în ceea ce privește executarea unei hotărâri arbitrale pronunțate în mod corespunzător împotriva sa ca urmare a cererii sale exprese de arbitraj în temeiul Secțiunii 7.10 (a) (Arbitraj și Competență) din prezentul Acord.

Secțiunea 7.12. Renunțarea la imunitatea suverană

Beneficiarul declară și garantează că prezentul Acord și primirea de către Beneficiar a Grantului nu sunt acte publice sau guvernamentale și că Beneficiarul nu are dreptul să invoce imunitate față de procedurile judiciare cu privire la sine sau la oricare dintre activele sale, pe motive de suveranitate sau în alt mod, în temeiul oricărei legi sau în orice jurisdicție în care se poate intenta o acțiune pentru executarea oricăreia dintre obligațiile care decurg din sau în legătură cu prezentul Acord. În măsura în care Beneficiarul sau oricare dintre activele sale are sau ar putea dobândi ulterior orice drept la imunitate față de compensare, proceduri judiciare, poprire anterioară hotărârii judecătorești, altă poprire sau executarea hotărârii judecătorești pe motive de suveranitate sau în alt mod, Beneficiarul renunță prin prezenta în mod irevocabil la aceste drepturi la imunitate în ceea ce privește obligațiile sale care decurg din sau în legătură cu prezentul Acord.

Secțiunea 7.13. Succesori și cesionari; Drepturile terților

Prezentul Acord va fi obligatoriu și va produce efecte în beneficiul succesorilor și cesionarilor respectivi ai Părților, cu excepția faptului că Beneficiarul nu poate cesiona sau transfera în alt mod toate sau o parte din drepturile sau obligațiile sale în temeiul prezentului Acord, fără acordul prealabil scris al BERD. Cu excepția prevederilor de la paragraful (a) de mai sus, nici unul dintre termenii prezentului Acord nu este destinat a fi aplicabil de către vre-o terță parte, iar prevederile Legii privind contractele (drepturile terților) din 1999 sunt excluse și nu se vor aplica.

Secțiunea 7.14. Dezvăluire

BERD poate divulga astfel de documente, informații și înregistrări referitoare la Beneficiar și la această tranzacție (inclusiv copii ale prezentului Acord și ale oricăror alte acorduri preconizate prin prezentul document), după cum consideră BERD adecvat în orice scop legat de orice litigiu care implică Beneficiarul, în scopul conservării sau aplicării oricăror drepturi ale BERD în temeiul prezentului Acord sau al oricărui alt acord preconizat prin prezentul document sau al colectării oricărei sume datorate BERD.

BERD poate divulga documente, informații și înregistrări (inclusiv o copie a prezentului Acord) furnizate de Beneficiar în temeiul termenilor prezentului Acord, după cum consideră necesar.

BERD poate publica o descriere a oricărui Contract de Consultanță, inclusiv numele și naționalitatea Consultantului și prețul contractului.

Secțiunea 7.15. Exemplare ale Părților contractante

Prezentul Acord poate fi perfectat în mai multe exemplare, fiecare dintre acestea fiind considerat original, dar toate împreună vor constitui unul și același Acord.

ÎN TEMEIUL CELOR MENȚIONATE, părțile la prezentul Acord, acționând prin reprezentanții lor autorizați în mod corespunzător, au făcut ca prezentul Acord să fie semnat la data menționată i.e. la începutul acestuia.

ORAȘUL BALTI

Semnat de: _____

Numele: Alexandr Petkov

Funcția: Primar

BANCA EUROPEANĂ PENTRU RECONSTRUCȚIE ȘI DEZVOLTARE

Semnat de: _____

Numele: Catarina Bjorlin Hansen

Funcția: Director, Bănci; Șef în Moldova

ANEXA A: FORMULARUL CERERII DE PLATĂ

[blanchetă cu antet a Beneficiarului]

[data]

Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare
5 Bank Street
London E14 4BG
United Kingdom

În atenția: Accounts Payable team (APInvoices@ebrd.com)
cc: Artur Petrovich (PETROVIA@ebrd.com)

Subject:

Contract de Grant (Asistență Tehnică) No. 16357-132111-53622

TCRS Project No. 16357

TCRS Assignment No. 132111

DTM No. 53622

Acordul Nr. [număr de referință], ordin de achiziție Nr. [număr de referință]

Cerere de plată Nr. _____

Stimate Doamne / Domni:

- Vă rugăm să vă referiți la Acordul de Grant din data [_____] (în continuare "Acord de Grant") între or. Bălți (în continuare "Beneficiar") și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare ("BERD").
- Cuvintele și expresiile definite în Acordul de Grant vor avea același înțeles în prezentul document.
- Prin prezenta, solicităm următoarea Plată în conformitate cu prevederile Acordului de Grant:
Moneda Contractului de consultanță: _____
Suma în moneda Contractului de consultanță (în cifre și cuvinte): _____⁴
Moneda de plată (dacă este diferită de cea a Contractului de consultanță): _____
Data termen: [cât mai curând posibil, la o dată selectată de BERD _____]⁶
la discreția sa, dar nu mai târziu de]⁵
- Prin prezenta confirmăm că:
(a) v-am expediat o copie certificată a Contractului de consultanță perfectat:
- Contractul de consultanță [denimirea Contractului] data [] fiind încheiat între Beneficiar și [numele Consultanțului]

¹ Adăugați un număr de referință al Contractului de consultanță pentru fiecare Cerere de plată.

² Înainte de emiterea primei cereri de plată, se solicită numărul comenzii de la Conducătorul operației BERD și se include în fiecare Cerere de plată.

³ Fiecare Cerere de plată trebuie să fie numerotată în serie.

⁴ Pentru ultima plată a grantului și dacă moneda Contractului de consultanță nu e EUR, vă rugăm să vă asigurați că suma solicitată nu depășește suma maximă în EUR prevăzută în prezentul Contract. Vă rugăm să consultați secțiunea 2.01 (d).

⁵ Dacă Plata este solicitată pentru o anumită dată a valorii, anulați acest formulare în paranteze.

⁶ Această dată nu trebuie să fie mai devreme de 10 zile lucrătoare de la transmiterea Cererii de plată către BERD.

- ⁷ [(b)] Serviciile de consultanță au fost efectuate în mod satisfăcător, în conformitate cu termenii și Condițiile Acordului de Grant și ale Contractului de consultanță;]
- ⁸ [(c)] [factura anexată] [facturile anexate] sînt corecte și exacte și corespund sumelor stabilite în Contractul de consultanță.
- ⁹ [5. Prin prezenta certificăm că am plătit o sumă egală cu toate impozitele indirecte (inclusiv TVA) pe toate facturile anterioare ale Consultantului și ne angajăm să plătim Impozitul indirect (inclusiv TVA) pe factura [ile] la care se referă prezenta Cerere de plată în termen de [30 de zile] de la data prezentei Cereri de plată].
6. În sensul Secțiunii 3.02 (Toate plățile Grantului) din Acordul de Grant, prin prezenta declarăm și garantăm că:
- (a) declarațiile și garanțiile făcute sau confirmate de către Beneficiar în prezentul Acord sunt adevărate și corecte la data indicată a acestuia;
 - (b) nu a avut loc nici un Eveniment de rambursare sau se fiind în continuare;
 - (c) nu a avut loc nimic ce ar putea avea un efect negativ semnificativ asupra Beneficiarului sau a Proiectului; și
 - (d) Contractul de consultanță e în deplină vigoare și efect și nu a fost efectuată nici o modificare semnificativă la acesta.
7. La prezenta Cerere de plată sunt anexate
- (a) o copie a facturii (facturilor) Consultantului [și a tuturor documentelor justificative] în legătură cu cerea de Plata;
 - (b) orice alte documente solicitate de BERD, [inclusiv (i) orice dovezi privind utilizarea propusă a veniturilor din Plată și (ii) orice dovezi privind utilizarea veniturilor din orice Plată (ți) anterioară (re)], precum și orice alte documente sau informații pe care trebuie să le furnizăm BERD în temeiul **Contractului relevant**.
8. Prin emiterea prezentei cereri de plată, Beneficiarul autorizează BERD să efectueze plata către Consultant în conformitate cu Contractul de consultanță și în numele Beneficiarului.

Cu stimă,

ORAȘUL BĂLȚI

Semnat de către: _____
Reprezentantul autorizat¹⁰

⁷ A se elimina pentru plata în avans sau modificați în alte instanțe, după caz, de ex. dacă Beneficiarul acceptă doar o parte din servicii și, prin urmare, solicită plata doar a unei părți din factură.

⁸ Așa cum este indicat mai sus, modificați după caz.

⁹ A se include dacă sunt percepute taxe indirecte (inclusiv TVA) în legătură cu Contractul de consultanță [vezi secțiunea 2.04 (c) (Taxe și impozite)].

¹⁰ Persoana care semnează cererea de plată trebuie să fie menționată în Certificatul de competență și autoritate.

ANEXA B: FORMULARUL CERTIFICATULUI DE FUNCȚIE ȘI AUTORITATE

[pe blanchetă cu antet a Beneficiarului]

[data]

Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare
 5 Bank Street
 Londra E14 4BG
 Regatul Unit

În atenția: D-lui Artur Petrovich (PETROVIA@ebrd.com)

Subiect: Acordul de Grant (Asistență tehnică) Nr. 16357-132111-53622

Certificatul de Funcție și Autoritate 11

Stimată Doamnă / Domn:

Cu referire la Acordul de Grant din data de [] (în continuare " Acordul de Grant") între orașul Bălți (în continuare "Beneficiar") și Banca Europeană pentru Reconstrucție și Dezvoltare ("BERD"), subsemnatul [Primar] al Beneficiarului, autorizat în mod corespunzător de legile aplicabile, certific prin prezenta că următoarele nume, funcții și specimene de semnături adevărate ale persoanelor, dintre care fiecare este și va continua să fie (până când BERD a primit o notificare scrisă din partea Beneficiarului că acestea sau oricare dintre ele nu mai continuă să fie) autorizată, în numele Beneficiarului, în mod individual

- (a) să semneze Acordul de Grant, orice Cereri de plată, certificări, scrisori sau alte documente care urmează să fie furnizate în temeiul Acordului de Grant; și
- (b) să ia orice altă măsură solicitată sau permisă de către Beneficiar în temeiul Acordului de Grant:

NUMELE	OFICIU	SPECIMENUL SEMNĂTURII
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

Cu stimă,

ORAȘUL BALȚI

Semnătura: _____¹²

Numele:

Funcția: [Primar]

¹¹ Desemnarea poate fi schimbată de către Beneficiar în orice moment prin furnizarea unui nou Certificat de Funcție și Autoritate către BERD.

¹² Persoana care semnează certificatul de funcție și autoritate

EXECUTION COPY

Grant Agreement No. 16357-132111-53622

TCRS Project No. 16357

TCRS Assignment No. 132111

DTM No. 53622

GRANT AGREEMENT (TECHNICAL ASSISTANCE)

Moldova: GrCF2W2 - Balti Mobility and Street Lighting - Project Implementation Support

between

CITY OF BALTI

and

EUROPEAN BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT

supported by

EBRD SHAREHOLDER SPECIAL FUND

Dated _____

TABLE OF CONTENTS

ARTICLE I – DEFINITIONS AND INTERPRETATION	2
Section 1.01. Definitions.....	2
Section 1.02. Interpretation.....	3
ARTICLE II - GRANT FINANCING	4
Section 2.01. Amount and Purpose.....	4
Section 2.02. Payments of the Grant.....	4
Section 2.03. Payments.....	5
Section 2.04. Taxes and Duties.....	6
Section 2.05. Cost Sharing.....	6
ARTICLE III - CONDITIONS PRECEDENT	6
Section 3.01. First Payment of the Grant.....	6
Section 3.02. All Payments of the Grant.....	7
ARTICLE IV - OBLIGATIONS OF THE RECIPIENT	8
Section 4.01. Conduct of Operations	8
Section 4.02. Use of the Grant.....	8
Section 4.03. The Loan Agreement	8
Section 4.04. Procurement.....	8
Section 4.05. Consultancy Contract.....	8
Section 4.06. Insurance.....	9
Section 4.07. Financial Records and Reports	9
Section 4.08. Furnishing of Information.....	9
Section 4.09. Fraud and Corruption.....	10
Section 4.10. Visibility	10
Section 4.11. Inspection and Audit.....	11
ARTICLE V - REPRESENTATIONS AND WARRANTIES	11
Section 5.01. Representations.....	11
Section 5.02. Acknowledgement and Repetition	12
ARTICLE VI – SUSPENSION AND CANCELLATION	12
Section 6.01. Cancellation by the Recipient	12
Section 6.02. Suspension or Cancellation by EBRD	12
Section 6.03. Refund Events.....	13
ARTICLE VII - MISCELLANEOUS	14
Section 7.01. Term and Termination	14
Section 7.02. Survival.....	14
Section 7.03. Entire Agreement; Amendment and Waiver.....	14
Section 7.04. Notices	15
Section 7.06. Rights, Remedies and Waivers	16
Section 7.07. Liability and Indemnity	16
Section 7.08. Conflict of Interest.....	17
Section 7.09. Governing Law	17
Section 7.10. Arbitration and Jurisdiction	17
Section 7.11. Privileges and Immunities of EBRD.....	18
Section 7.12. Waiver of Sovereign Immunity	18
Section 7.13. Successors and Assigns; Third Party Rights.....	18
Section 7.14. Disclosure	18
Section 7.15. Counterparts.....	19
EXHIBIT A: FORM OF PAYMENT REQUEST	EA-1
EXHIBIT B: FORM OF CERTIFICATE OF INCUMBENCY AND AUTHORITY	EB-1

GRANT AGREEMENT (TECHNICAL ASSISTANCE) No. 16357-132111-53622

THIS GRANT AGREEMENT (this "Agreement") dated _____ is concluded between:

- (1) **EUROPEAN BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT**, an international financial institution established pursuant to the Agreement Establishing the European Bank for Reconstruction and Development, a multilateral treaty signed in Paris on 29th May 1990, having its headquarters at 5 Bank Street, London E14 4BG, United Kingdom ("**EBRD**"); and
- (2) **CITY OF BALTI**, a municipality located in, and established and existing under the laws of, the Republic of Moldova (the "**Recipient**" and, together with EBRD, the "**Parties**").

WHEREAS:

- (A) On 14 September 2023, EBRD in its capacity as the lender and the Recipient acting in its capacity as the borrower entered into a loan agreement ("**Loan Agreement**"), pursuant to which EBRD agreed to lend an amount not to exceed EUR 4,600,000 (*four million and six hundred thousand Euros*, the "**Loan**") to assist the Recipient with (a) the purchase of the trolleybuses (Component 1), and (b) the modernisation of street lighting on six streets including purchase of luminaires and related installation works, purchase of brackets, distribution lines and related construction and assembly works, and purchase of luminaires and lighting musts for pedestrian crossings and related construction and assembly works (Component 2) (the "**Project**")
- (B) Pursuant to Article 18 of the Agreement Establishing the European Bank for Reconstruction and Development, EBRD has established EBRD Shareholder Special Fund (the "**Fund**"), which is managed and administered in accordance with the Rules of the Fund dated 15 April 2008, as may be amended from time to time (the "**Rules of the Fund**").
- (C) Further to the terms and conditions of the Rules of the Fund, EBRD has agreed to extend a grant in an amount of up to EUR 400,000 (*four hundred thousand Euros*) from the resources of the Fund, on the terms and conditions set forth in this Agreement, to the Recipient to select and engage a consultant by entering into a contract (the "**Consultancy Contract**") pursuant to which the consultant will provide technical assistance to the Recipient, described further herein (the "**Consultancy Services**").

THE PARTIES HEREBY AGREE as follows:

ARTICLE I – DEFINITIONS AND INTERPRETATION

Section 1.01. Definitions

- a) Except where defined in paragraph (b) below, unless the context otherwise requires, capitalised terms that are defined in the Loan Agreement shall have the same meaning in this Agreement.
- (b) Wherever used in this Agreement (including the Recitals, Exhibits and Schedules), unless the context otherwise requires, capitalised terms shall have the following meanings:

"Business Day" means a day (other than a Saturday or Sunday) on which commercial banks are open for general business (including dealings in foreign exchange and foreign currency deposits) in London, England, and which is a TARGET Day.

"Consultant" means the consultant of good standing and repute engaged (or to be engaged) by the Recipient in connection with the procurement of the Consultancy Services.

"Consultancy Contract" means the agreement to be entered into between the Recipient and the Consultant for the provision of the Consultancy Services, in form and substance satisfactory to EBRD.

"Consultancy Services" means consultancy services intended to assist the Recipient with timely and effective overall management, disbursements and reporting under the Project, as well as the preparation of tender documents, tenders evaluation, design, subsequent contracts supervision of works (in respect of the Component 2 of the Project). ("**Project Implementation Support**").

"Enforcement Policy and Procedures" means EBRD's Enforcement Policy and Procedures dated 4 October 2017, as amended from time to time, and any policy or procedures adopted by EBRD as a successor to or replacement of such policy and procedures.

"Fund" has the meaning ascribed to it in Recital (B).

"Grant" has the meaning ascribed to it in Section 2.01(a) (*Amount and Purpose*).

"IPAM" means the Independent Project Accountability Mechanism of EBRD as set forth under the Project Accountability Policy dated 25 April 2019, as amended, supplemented or replaced from time to time. "Loan Agreement" has the meaning ascribed to it in Recital (A).

"Loan" has the meaning ascribed to it in Recital (A).

"Loan Agreement" has the meaning ascribed to it in Recital (A).

"Payment" means the disbursement of any portion of the Grant from time to time pursuant to Section 2.02(a) (*Payments of the Grant*).

"Payment Request"	means a request for Payment, in the form of Exhibit A (<i>Form of Payment Request</i>) and in substance satisfactory to EBRD, submitted to EBRD in accordance with Section 2.02(a) (<i>Payments of the Grant</i>).
"Procurement Policies and Rules"	means the Procurement Policies and Rules for Projects Financed by the European Bank for Reconstruction and Development dated 15 May 2022, as amended from time to time.
"Prohibited Practice"	has the meaning given to such term in the Enforcement Policy and Procedures in effect on the date of this Agreement.
"Project"	has the meaning ascribed to it in Recital (A).
"Refund Event"	means any one of the events or occurrences specified in Section 6.03 (<i>Refund Events</i>).
"Tax"	means any tax, royalty, stamp or other duty, assessment, levy, charge, value added tax, or impost of any nature whatsoever (including any related penalty or interest) imposed under any law.
"Terms of Reference"	means a document describing the Consultancy Services to be provided by the Consultant in connection with the Project, including, where relevant, the methods and resources to be used by the Consultant and/or the results to be achieved, which shall be in form and substance be acceptable to EBRD, and constitute an integral part of the Consultancy Contract.
"UN Sanctions"	means economic, financial and trade restrictive measures and arms embargoes imposed or administered by the United Nations Security Council under Article 41 of the United Nations Charter, including those made available on the official UN website https://www.un.org/securitycouncil/sanctions/information , as amended and supplemented from time to time or on any successor page.

Section 1.02 Interpretation

In this Agreement:

- (a) words denoting the singular include the plural and vice versa, unless the context otherwise requires;
- (b) the headings and the Table of Contents are inserted for convenience of reference only and shall not affect the interpretation of this Agreement;
- (c) words denoting persons include corporations, partnerships, and other legal persons and references to a person includes its successors and permitted assigns;
- (d) a reference to a specified Article, Section, Schedule or Exhibit shall be construed as a reference to that specified Article or Section of, or Schedule or Exhibit to, this Agreement;

- (e) any reference to "law" means any law (including, any common or customary law) and any treaty, constitution, statute, legislation, decree, normative act, rule, regulation, judgement, order, writ, injunction, determination, award or other legislative or administrative measure or judicial or arbitral decision in any jurisdiction which has the force of law or the compliance with which is in accordance with general practice in such jurisdiction;
- (f) any reference to a provision of law, is a reference to that provision as from time to time amended or re-enacted; and
- (g) "control" (including, with correlative meanings, the terms "controlled by" and "under common control with"), as used with respect to any person, means the possession, directly or indirectly, of the power to direct or cause the direction of the management and policies of such person, whether through the ownership of voting shares, by contract or otherwise.

ARTICLE II - GRANT FINANCING

Section 2.01. Amount and Purpose

- (a) Subject to and in accordance with this Agreement, EBRD agrees to provide to the Recipient, from the resources of the Fund, a grant in the amount of up to EUR 400,000 (*four hundred thousand Euros*) (the "**Grant**").
- (b) The Grant shall be used solely for the purposes of financing the procurement of the Consultancy Services.
- (c) Subject to Section 6.03(b) (*Refund Events*), the Grant is non-refundable.
- (d) The Recipient expressly acknowledges and agrees that EBRD (i) will not be obliged to increase the amount of the Grant specified in Section 2.01(a) should the cost of the Consultancy Services increase in the course of their delivery and (ii) will not be obliged to make any Payment or any other payment pursuant to this Agreement except to the extent that sufficient funds are available in the Fund for such purpose and that (iii) the Grant may be reduced by negative interest applicable to the bank account where the resources of the Fund are kept.

Section 2.02. Payments of the Grant

- (a) Subject to Section 6.02 (*Suspension or Cancellation by EBRD*) and Article III (*Conditions to Payment*), EBRD shall disburse the Grant from time to time on any Business Day, in one or more Payments, upon the request of the Recipient. The Recipient may request a Payment by submitting to EBRD a Payment Request, in PDF format, by e-mail to the Accounts Payable team (APIInvoices@ebrd.com) at least 10 Business Days prior to the proposed date of such Payment. Any supporting documentation submitted with each Payment Request shall be in the English language. Unless EBRD otherwise agrees, a Payment Request shall be irrevocable and binding on the Recipient.
- (b) Subject to the Consultancy Contract being in full force and effect and unless EBRD agrees otherwise in writing, EBRD shall disburse an advance payment to the Consultant within 10 Business Days of receiving from the Recipient of a Payment Request with the Consultant's

invoice for advance payment and a bank guarantee from a reputable bank in the same currency and amount as the advance payment, in each case, in form and substance satisfactory to EBRD.

- (c) Unless otherwise agreed by EBRD, the Recipient shall not request a Payment after the date that is 6 (six) months following the termination or the end date of the Consultancy Contract, whichever is applicable, and any undisbursed portion of the Grant shall be cancelled automatically on the following day.
- (d) Except as EBRD otherwise agrees, Payments shall only be made to finance the procurement of the Consultancy Services.
- (e) Payments shall be made in EUR in an amount equal to the expenditures to be financed out of the proceeds of the Grant. In the case of expenditures incurred in a currency or currencies other than EUR, the equivalent Payment amount shall be determined as follows:
 - (i) if the Recipient requests Payment in EUR, the equivalent Payment amount shall be determined by the Bank on the basis of the exchange rate determined by the Bank in its sole discretion; or
 - (ii) if the Recipient requests Payment in the currency or currencies of the expenditures, the Bank will, provided such expenditures are in readily available currencies or currency, purchase such currency or currencies in such a manner as the Bank may deem appropriate. The equivalent Payment amount shall be determined by the Bank on the basis of the exchange costs that were or would have been incurred by the Bank in using EUR to meet the request.
- (f) Payments shall be made in accordance with the Consultancy Contract.

Section 2.03. Payments

- (a) Except as EBRD otherwise agrees, amounts to be disbursed by EBRD under this Agreement shall be paid directly to the account of the Consultant, as designated in the relevant invoice attached to the Payment Request (with any transfer of any Payment to the Consultant's account being at the Recipient's risk and expense). EBRD shall make payments only by means of electronic payment into a bank account held in the name of the Consultant and which is located either in the Consultant's country of incorporation or domicile, as applicable, or (with prior consent of EBRD) in the country in which the Consultancy Services are performed.
- (b) If the due date for any payment under this Agreement would otherwise fall on a day which is not a Business Day, such payment shall instead be due on the next succeeding Business Day.
- (c) Any amounts that may become due to EBRD under this Agreement shall be paid, without set-off or counterclaim, in immediately available funds in EUR, for value on the due date, to such account as EBRD may from time to time designate by notice to the Recipient. All payments due to EBRD under this Agreement shall be made free and clear of, and without deduction or withholding for or on account of, any taxes, duties, fees or charges of whatever nature. No payment shall be deemed to have been made to EBRD under this Agreement until such time as it is received in full in cleared and unblocked funds in an account or other place specified in this paragraph (c). In the event that any purported payment by the Recipient is prohibited, restricted or delayed due to any intervention or other action relating to sanctions or restrictive measures, the Recipient will remain liable for the payment due to EBRD until such outstanding payment is satisfied in accordance with the terms of this Agreement.

Section 2.04. Taxes and Duties

- (a) The Recipient shall pay, when due, all Taxes levied on it and payable on, or in connection with, the execution, issue, delivery, registration or notarisation of this Agreement or any other document related to this Agreement.
- (b) The Recipient acknowledges and agrees that no part of the proceeds of the Grant shall be used, directly or indirectly, for the payment of any Taxes, be they direct or indirect, in Moldova or elsewhere.
- (c) If any indirect Taxes (including VAT) are chargeable in respect of the Consultancy Contract:
 - (i) the Recipient shall advise EBRD as soon as reasonably practicable;
 - (ii) the Recipient shall pay an amount equal to any such indirect Taxes (including VAT) directly to the Consultant; and
 - (iii) in each Payment Request, the Recipient shall certify that it has paid an amount equal to any such indirect taxes on any previous invoice of the Consultant and shall undertake to pay the indirect Tax (including VAT) on the current invoice.

Section 2.05. Cost Sharing

[INTENTIONALLY LEFT BLANK]

ARTICLE III - CONDITIONS PRECEDENT

Section 3.01. First Payment of the Grant

The obligation of EBRD to make the first Payment of the Grant shall be subject to the prior fulfilment, in form and substance satisfactory to EBRD, or the waiver, of the following conditions precedent:

- (a) EBRD shall have received two duly executed originals of this Agreement;
- (b) EBRD shall have received a certificate of incumbency and authority of the Recipient substantially in the form of Exhibit B (*Form of Certificate of Incumbency and Authority*);
- (c) EBRD shall have received a certified copy of the executed Consultancy Contract;
- (d) EBRD shall have received a legal opinion from the most senior counsel of the Recipient, which confirms that this Agreement has been duly authorised or ratified by, and executed and delivered on behalf of, the Recipient and constitutes a valid and legally binding obligation of the Recipient, enforceable in accordance with its terms.

Section 3.02. All Payments of the Grant

The obligation of EBRD to make any Payment of the Grant shall also be subject to the fulfilment, in form and substance satisfactory to EBRD, or the waiver, of the conditions that, on the date of the Recipient's application for such Payment and on the date of such Payment:

- (a) the Loan Agreement shall be in full force and effect and the Recipient shall be in compliance with all of its obligations in its capacity as the Borrower under the Loan Agreement;
- (b) all conditions precedent to the first Disbursement under the Loan Agreement have been fulfilled, in form and substance satisfactory to EBRD, or, if applicable, waived by EBRD in its absolute discretion;
- (c) the representations and warranties made or confirmed by the Recipient in this Agreement shall be true on and as of such dates with the same effect as though such representations and warranties had been made on and as of such dates;
- (d) none of the events described in Section 6.02(a) (*Suspension or Cancellation by EBRD*) shall have occurred and be continuing;
- (e) the Recipient shall not, as a result of such Payment, be in violation of its constituent documents, any provision contained in any agreement or instrument to which the Recipient is a party (including this Agreement) or by which the Recipient is bound or any law applicable to the Recipient;
- (f) nothing shall have occurred which, in the reasonable opinion of EBRD, might have a material adverse effect on the Recipient or the Project;
- (g) EBRD shall have received the Recipient's timely Payment Request;
- (h) EBRD shall have received a copy of the Consultant's invoice(s) in respect of which the Payment is requested;
- (i) EBRD shall have received confirmation from the Recipient that:
 - (i) save for the Payment of the advance, the Consultancy Services have been satisfactorily provided or performed in compliance with the terms and conditions of this Agreement and the Consultancy Contract;
 - (ii) each invoice is fair and accurate and corresponds to the amounts set out in the Consultancy Contract; and
- (j) EBRD shall have received such other documents as EBRD may reasonably request, including (i) such evidence as to the proposed utilisation of the proceeds of the Payment, and (ii) such evidence of the utilisation of the proceeds of any prior Payment(s).

ARTICLE IV - OBLIGATIONS OF THE RECIPIENT

Unless EBRD agrees otherwise in writing:

Section 4.01. Conduct of Operations

The Recipient shall conduct its operations in compliance with all applicable laws and in accordance with sound financial, technical and commercial practices.

Section 4.02. Use of the Grant

The Recipient shall use the Grant strictly and solely to finance the Consultancy Services.

Section 4.03. The Loan Agreement

The Recipient shall at all times comply with its obligations in its capacity as the Borrower under the Loan Agreement.

Section 4.04. Procurement

- (a) The Recipient shall ensure that the Grant Financed Items are procured in compliance with the Procurement Policies and Rules.
- (b) The Consultancy Contracts shall be subject to the review procedures set out in the Procurement Policies and Rules and prior review by EBRD.
- (c) If, in accordance with the Enforcement Policy and Procedures, EBRD determines that the Recipient, a supplier, a sub-supplier, a contractor, a sub-contractor, a concessionaire, a consultant or a sub-consultant in competing for or in executing any agreement in relation to the this Agreement and the Consultancy Contract or any transactions contemplated therein, has engaged in any Prohibited Practice, EBRD may declare such agreement to be ineligible for financing and EBRD may take any Enforcement Action and any Disclosure Action (as such terms are defined in the Enforcement Policy and Procedures).

Section 4.05. Consultancy Contract

- (a) The Recipient shall:
 - (i) ensure that the Consultancy Contract includes provisions satisfactory to EBRD requiring that the Consultant or a contractor shall not engage in any Prohibited Practice, as set forth in Section 4.09 (*Fraud and Corruption*) and Section 4.11 (*Inspection and Audit*); and
 - (ii) provide EBRD with a certified copy of the Consultancy Contract not later than 10 (ten) days after the date thereof.
- (b) The Recipient shall not make any material variation (including any material modification or waiver of the terms and conditions, extension of the stipulated time for performance, any increase of the total contract amount, including contingencies) or take any decision relating to assignment, sub-contracting, suspension or termination of the Consultancy Contract without the prior written consent of EBRD (which shall not be unreasonably withheld).

Section 4.06. Insurance

The Recipient shall maintain insurance in accordance with the Loan Agreement.

Section 4.07. Financial Records and Reports

The Recipient shall:

- (a) maintain separate books of account and other records in respect of the Grant, in accordance with accounting standards acceptable to EBRD and consistently applied, and
- (b) keep financial accounting documents and records concerning the activities financed by the Grant for not less than ten years after the latter of:
 - (1) the date of completion or termination of the relevant Consultancy Contract; or
 - (2) the last date for disbursement of the Grant, as date set forth in Section 2.02(c) (*Payments of the Grant*); and
- (c) ensure that the Consultancy Contract contains a clause requiring the Consultant to cooperate and provide the necessary information to EBRD for monitoring requirements and reporting needs.

Section 4.08. Furnishing of Information

- (a) The Recipient acknowledges that in receiving information pursuant to the Loan Agreement in its capacity as lender, EBRD may use and rely on any such information in its capacity as provider of the Grant under this Agreement.
- (b) To the extent that such it is not furnished to EBRD pursuant to the Loan Agreement, the Recipient shall furnish to EBRD, in form and substance satisfactory to EBRD:
 - (i) detailed information concerning the procurement of the Consultancy Contract, the Consultant and the use of the Grant;
 - (ii) sufficient information to enable EBRD to track the use of the Grant (as distinct from the Loan); and
 - (iii) such other information regarding the Recipient, the Project and the transactions contemplated in this Agreement as EBRD may from time to time reasonably request.
- (c) As soon as available but in any event within 60 days after completion or termination of the Consultancy Contract, the Recipient shall furnish to EBRD a final report with regard to the use of the Grant.
- (d) Immediately upon the occurrence of any of the events described in Section 6.02(a) (*Suspension or Cancellation by EBRD*), the Recipient shall give EBRD notice thereof specifying the nature of such event and any steps the Recipient is taking to remedy the same.
- (e) The Recipient shall promptly notify EBRD if the Recipient obtains any information regarding a violation of Section 4.09 (*Fraud and Corruption*) or Section 5.01(b) (*Representations*) or if any international financial institution has imposed any sanction on the Recipient for any Prohibited Practice. If EBRD notifies the Recipient of its concern that there has been a violation of such

Section 4.09 or 5.01(b), the Recipient shall cooperate in good faith with EBRD and its representatives in determining whether such a violation has occurred.

- (f) The Recipient shall promptly notify EBRD of any event that may lead to the suspension, termination, assignment or sub-contracting of, or any changes to, the Consultancy Contract, including, without limitations, changes referred to in Section 4.05(b).
- (g) The Recipient shall furnish promptly to EBRD such other information as EBRD may from time to time reasonably request.

Section 4.09. Fraud and Corruption

- (a) The Recipient shall not, and shall not authorise or permit any of its officers, directors, authorised employees, affiliates, agents or representatives, or the Consultant, to engage in any Prohibited Practice with respect to the Project, this Agreement or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract.
- (b) Notwithstanding any other provision of this Agreement, the Recipient hereby acknowledges that EBRD may declare this Agreement to be ineligible for financing and that EBRD may invoke the Enforcement Policy and Procedures and may take any Enforcement Action or Disclosure Action (as such terms are defined in the Enforcement Policy and Procedures) in respect of allegations of Prohibited Practices in relation to the Project, this Agreement or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract.
- (c) The Recipient shall include the following provisions in all tender documents and the Consultancy Contract:
 - (i) stating that the suppliers, sub-suppliers, contractors, sub-contractors, concessionaires, consultants, and sub-consultants shall not, and shall not authorise or permit any of their officers, directors, authorised employees, affiliates, agents or representatives to engage in any Prohibited Practice in relation to the Project, or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract; and
 - (ii) notifying the suppliers, sub-suppliers, contractors, sub-contractors, concessionaires, consultants, and sub-consultants that EBRD may declare this Agreement to be ineligible for financing and that EBRD may invoke the Enforcement Policy and Procedures, and may take any Enforcement Action and Disclosure Action (as such terms are defined in the Enforcement Policy and Procedures), in respect of allegations of Prohibited Practices in relation to the Project, or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract.

Section 4.10. Visibility

- (a) The Recipient shall take appropriate measures to publicise in relevant publications, communications, as well as media, the fact that the Project has received funding from EBRD and the Fund.
- (a) EBRD's name, acronym and logo are registered service marks which the Recipient shall not reproduce without the express written permission of EBRD.

Section 4.11. Inspection and Audit

- (a) The Recipient shall enable EBRD and its authorised representatives, at EBRD's request, to:
 - (i) visit any facilities and sites relating to the Project or any of the other premises where the business of the Recipient is conducted;
 - (ii) have access to and inspect any and all assets, books, accounts, records, documents and computerised data relating to the Project, this Agreement or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract;
 - (iii) have such books, accounts, records audited by auditors appointed by EBRD; and
 - (iv) meet and hold discussions with such representatives and employees of the Recipient as EBRD may consider necessary and appropriate.

in each case, in order (1) to facilitate EBRD's monitoring and evaluation of the Project and the use made of the Grant and enable EBRD to examine and address any Project-related request made to IPAM and (2) to assess whether a Prohibited Practice has occurred in relation to the Project, this Agreement or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract.

- (b) The Recipient shall ensure that in all tender documents and all contracts relating to the Consultancy Contract include provisions to the effect of paragraph a above in relation to the suppliers, sub-suppliers, contractors, sub-contractors, concessionaires, consultants, and sub-consultants.

ARTICLE V - REPRESENTATIONS AND WARRANTIES

Section 5.01. Representations

- (a) All the representations and warranties made by the Recipient under the Loan Agreement are repeated by the Recipient as if set out herein in full, as if references to the "Borrower" were read as references to the "Recipient".
- (b) The Recipient further warrants and represents that neither the Recipient nor any officer, director, authorised employee, affiliate, agent or representative of the Recipient has committed or engaged in any Prohibited Practice with respect to the Project, this Agreement or any transactions contemplated by this Agreement, including the Consultancy Contract.
- (c) The Recipient further warrants and represents to EBRD that:
 - (i) it is in compliance with all applicable laws concerning money laundering or the financing of terrorism;
 - (ii) neither the Recipient nor the Consultant is (i) designated as a target of (or otherwise subject to) any UN Sanctions or (ii) owned (directly or indirectly, in whole or in part) or controlled by, or acting on behalf of any so designated person;

- (iii) no part of the Consultancy Services is the subject of, or otherwise prohibited by, any UN Sanctions and the Recipient is not otherwise engaged (directly or indirectly) in any operations that would be in breach of any UN Sanctions; and
 - (iv) neither the Recipient nor the Consultant is subject to any regulation or law (including sanctions and restrictive measures) which would or might reasonably be expected to have the effect of prohibiting, or restricting or delaying in any material respect any Payment that EBRD or the Recipient is required to make pursuant to the terms of any of this Agreement.
- (d) The Recipient shall (1) promptly notify EBRD if it obtains any information regarding a breach of any representation or covenant set out in paragraph (c) above and (2) cooperate in good faith with EBRD and its representatives in assessing whether such breach has occurred and shall respond promptly and in reasonable detail to any request from EBRD regarding any such alleged breach and shall furnish documentary support for such response upon EBRD's request.

Section 5.02. Acknowledgement and Repetition

- (a) The Recipient acknowledges that it has made and repeated the representations and warranties in Section 5.01 (*Representations*) and Section 7.12 (*Waiver of Sovereign Immunity*) with the intention of inducing EBRD to enter into this Agreement and provide the Grant and that EBRD has entered into this Agreement on the basis of, and in full reliance on, each such representation and warranty. The Recipient warrants that it has no knowledge of any additional facts or matters the omission of which makes any of such representations and warranties misleading.
- (b) Representations and warranties provided in Section 5.01 (*Representations*) shall be deemed to be repeated on submission of each Payment Request and on each Payment date, except for any representation or warranty, which specifies that it is provided "as of the date of this Agreement".

ARTICLE VI – SUSPENSION AND CANCELLATION

Section 6.01. Cancellation by the Recipient

The Recipient may at any time, on not less than 40 days' prior written notice to EBRD, cancel in whole or in part any undisbursed portion of the Grant; provided that EBRD is satisfied that adequate financing will remain available to enable the Recipient to complete the Project. Any notice of cancellation by the Recipient shall be irrevocable and binding, and amounts of the Grant which are cancelled by the Recipient may not be reinstated.

Section 6.02. Suspension or Cancellation by EBRD

- (a) EBRD may, by written notice to the Recipient, suspend or cancel the right of the Recipient to request all or any portion of any undisbursed portion of the Grant if any of the following events shall have occurred and be continuing:
 - (i) EBRD has suspended disbursements or cancelled all or any part of the Loan, or EBRD has the right to suspend disbursements or cancel all or any part of the Loan pursuant to the Loan Agreement;
 - (ii) the Loan Agreement ceases to be in full force and effect or is terminated;

- (iii) the Recipient fails to comply with any of its obligations under this Agreement and/or the Loan Agreement;
- (iv) the information contained in a Payment Request is untrue, incorrect or misleading in any material respect;
- (v) the Consultancy Contract has been suspended or terminated;
- (vi) the Recipient in its capacity as the Borrower has cancelled in whole or in part any undisbursed portion of the Loan;
- (vii) any event of acceleration specified in the Loan Agreement has occurred and is continuing and EBRD has declared all or any portion of the Loan to be due and payable;
- (viii) alternative funding has been acquired for the Project which gives rise to double-financing (either in whole or in part);
- (ix) it is or has become unlawful in any jurisdiction for EBRD to make, maintain or fund the Grant or perform any of its obligations under this Agreement; or
- (i) an extraordinary situation has arisen which makes it improbable that the Project can be carried out or that the Recipient will be able to perform its obligations under this Agreement;
- (x) if in accordance with the Enforcement Policy and Procedures, EBRD shall have determined that the Recipient or its affiliates have been included on EBRD's list of persons or entities ineligible to be awarded an EBRD-financed contract or for EBRD funding, as such list may be found on EBRD's website.
- (xii) any representations made by the Recipient under paragraphs (b), (c) or (d) of Section 5.01 shall have been incorrect or misleading or breached; or any other representation made by the Recipient under or in connection with this Agreement shall have been incorrect or misleading in any material respect.

(b) Upon the issuance of a suspension or cancellation notice by EBRD pursuant to paragraph (a) above, the right of the Recipient to request further Payments shall be suspended or cancelled as indicated in the notice. The exercise by EBRD of the right of suspension shall not preclude EBRD from exercising its right of cancellation as provided in this Section, either for the same or another reason, and shall not limit any other rights of EBRD under this Agreement or the Loan Agreement.

Section 6.03. Refund Events

- (a) Any of the events described in Section 6.02(a) (*Suspension or Cancellation by EBRD*) that has occurred and is continuing and, if capable of remedy, such event has continued for a period of 30 days after notice thereof has been given by EBRD, shall constitute a Refund Event.
- (b) If a Refund Event occurs and is continuing, EBRD may by notice to the Recipient demand that the Recipient refund all or any portion of the Grant (including, for the avoidance of doubt, any advance payment made) and pay any other amounts accrued or payable under this Agreement. Notwithstanding anything in this Agreement to the contrary, the amount demanded by EBRD shall thereupon become either (i) due and payable on demand, or (ii) immediately due and

payable without any further notice and without any presentment, demand or protest of any kind, all of which are hereby expressly waived by the Recipient.

- (c) Notwithstanding anything to the contrary in this Agreement, if at any time EBRD determines in accordance with the Enforcement Policies and Procedures that the Recipient or a Consultant or a contractor has engaged in a Prohibited Practice in competing for, or executing the Consultancy Contract or any other contact related thereto, EBRD may by notice to the Recipient demand that the Recipient refund all or any portion of the Grant and the same shall thereupon become due and payable on demand.
- (d) Notwithstanding anything to the contrary in this Agreement, if EBRD determines that any part of the proceeds of the Grant has been used, directly or indirectly, to make payments to, or for the benefit of (i) any person or entity which is designated as a target of (or is otherwise subject to) any of the UN Sanctions, or (ii) an entity which is owned or controlled by, or acting on behalf or at the direction of, any so designated person or entity, or (iii) to finance any goods, works or services that are the subject of, or otherwise prohibited by, any UN Sanctions, EBRD may by notice to the Recipient demand that the Recipient refund all or any portion of the Grant and the same shall thereupon become due and payable on demand.

ARTICLE VII - MISCELLANEOUS

Section 7.01. Term and Termination

- (a) This Agreement shall become effective upon execution by both Parties and shall remain in force until the Recipient has performed all of its obligations in accordance with the provisions hereof, unless terminated earlier in accordance with its terms.
- (b) EBRD may, at its option, terminate this Agreement at any time by giving not less than 40 days' written notice to the Recipient.
- (c) Upon termination of this Agreement pursuant to paragraph (b) above, the Recipient shall take immediate steps to reduce losses and to keep further expenditures under the Consultancy Contract to a minimum.

Section 7.02. Survival

The indemnities and warranties of the Recipient and the provisions of Section 2.03 (*Payments*), Section 4.07 (*Financial Records and Reports*), Section 4.08 (*Furnishing of Information*), Section 4.09 (*Fraud and Corruption*), Section 4.11 (*Inspection and Audit*), Section 6.03(c) and (d) (*Refund Events*), this Section 7.02 (*Survival*), Section 7.05 (*English Language*), Section 7.07 (*Liability and Indemnity*), Section 7.09 (*Governing Law*), Section 7.10 (*Arbitration and Jurisdiction*), Section 7.11 (*Privileges and Immunities of EBRD*) and Section 7.12 (*Waiver of Sovereign Immunity*) shall survive repayment of the Grant and termination of this Agreement.

Section 7.03. Entire Agreement; Amendment and Waiver

- (a) This Agreement and the documents referred to herein constitute the entire obligation of the Parties with respect to its subject matter and supersedes any prior expressions of intent or understandings (oral or written, express or implied) with respect to this transaction.

- (b) Any amendment to any of the terms or conditions of this Agreement (including this Section 7.03) shall be in writing and signed by both Parties. The Parties may by agreement rescind or vary this Agreement without the consent of any person that is not a party to this Agreement.
- (c) Any waiver by EBRD of any of the terms or conditions of, or consent given by EBRD under, this Agreement shall be in writing and signed by EBRD. In the event that EBRD waives a condition to any Payment, the Recipient shall, by receiving the proceeds of such Payment, be deemed to have agreed to all the terms and conditions of such waiver.

Section 7.04. Notices

- (a) Any administrative communication to be given or made under this Agreement to EBRD or the Recipient shall be in writing and may be made by e-mail to the recipient Party.
- (b) Any non-administrative notice, application or other communication to be given or made under this Agreement to EBRD or to the Recipient shall be in writing. Except as otherwise provided in this Agreement, such notice, application or other communication shall be deemed to have been duly given or made when it is delivered by hand, airmail or facsimile transmission to the party to which it is required or permitted to be given or made at such party's address specified below or at such other address as such party designates by notice to the party giving or making such notice, application or other communication.

For the Recipient:

Balti City Hall
1 Independentei Street
MD 3100, Balti Municipality
Republic of Moldova

Attention: Alexandr Petkov, Mayor
E-mail: primaria@balti.md

For EBRD:

European Bank for Reconstruction and Development
5 Bank Street
London E14 4BG
United Kingdom

Attention: Artur Petrovich, Operation Leader
E-mail: PETROVIA@ebrd.com

Section 7.05. English Language

This Agreement has been prepared and executed in the English language. All documents to be furnished and communications to be given or made under this Agreement shall be in the English language or, if in another language, shall be accompanied by a translation into English certified by the Recipient. In any dispute over language, the English version shall prevail.

Section 7.06. Rights, Remedies and Waivers

- (a) The rights and remedies of EBRD in relation to any misrepresentation or breach of warranty on the part of the Recipient shall not be prejudiced by any investigation by or on behalf of EBRD into the affairs of the Recipient, by the execution or performance of this Agreement or by any other act or thing which may be done by or on behalf of EBRD in connection with this Agreement and which might, apart from this Section 7.06, prejudice such rights or remedies.
- (b) No course of dealing or waiver by EBRD in connection with any condition of Payment under this Agreement shall impair any right, power or remedy of EBRD with respect to any other condition of Payment or be construed to be a waiver thereof.
- (c) No action of EBRD in respect of any Payment shall affect or impair any right, power, or remedy of EBRD in respect of any other Payment. Without limiting the foregoing, the right of EBRD to require compliance with any condition under this Agreement which may be waived by EBRD in respect of any Payment is, unless otherwise notified to the Recipient by EBRD, expressly preserved for the purposes of any subsequent Payment.
- (d) No course of dealing and no delay in exercising, or omission to exercise, any right, power or remedy accruing to EBRD upon the occurrence of any Refund Event or otherwise under this Agreement shall impair any such right, power or remedy or be construed as a waiver thereof or an acquiescence therein. No single or partial exercise of any such right, power or remedy shall preclude any other or further exercise thereof or the exercise of any other right, power or remedy. No action of EBRD in respect of any Refund Event shall affect or impair any right, power or remedy of EBRD in respect of any other Refund Event or otherwise under this Agreement.
- (e) The rights and remedies provided in this Agreement are cumulative and not exclusive of any other rights or remedies, whether provided by applicable law or otherwise.

Section 7.07. Liability and Indemnity

- (a) EBRD makes no representation or warranty and assumes no responsibility with respect to the Consultant or the Consultancy Services. Each Party:
 - (i) acknowledges and agrees that it shall not be liable to the other for any liabilities, obligations, losses, damages (whether direct, indirect, financial, economic, or consequential, whether or not caused by the negligent act or omission of EBRD), penalties, claims, actions, taxes, duties, suits, costs and expenses (including legal counsel's fees and expenses or investigation costs) in connection with the Consultant (including selecting, engaging or monitoring the Consultant) or the Consultancy Services (including as a consequence of the Recipient using or relying upon the services of the Consultant), or arising out of or in connection with the Consultancy Contract; and
 - (ii) releases and discharges the other from any and all claims, rights, debts, liabilities, demands and actions of whatever kind or nature which it may now or hereafter have against the other arising out of or in connection with any act or omission taken or made (or not taken or made) by the Consultant in the provision of the Consultancy Services.
- (b) The Recipient hereby indemnifies and shall hold EBRD harmless against any actions, suits, claims, demands, losses, charges, damages, costs and expenses, taxes, penalties, and other liabilities incurred and/or suffered by EBRD arising from, out of or in connection with to the Consultancy Services or under the Consultancy Contract.

Section 7.08. Conflict of Interest

The Recipient acknowledges that a potential or actual conflict of interest could result from the provision of any loan to, or equity investment in, the Recipient and EBRD's role in contracting and managing the Consultant. The Recipient hereby waives any rights that may arise from such potential or actual conflict of interest.

Section 7.09. Governing Law

This Agreement shall be governed by and construed in accordance with English law. Any non-contractual obligations arising out of or in connection with this Agreement shall be governed by and construed in accordance with English law.

Section 7.10. Arbitration and Jurisdiction

- (a) Any dispute, controversy or claim arising out of or relating to (i) this Agreement, (ii) the breach, termination or invalidity hereof, or (iii) any non-contractual obligations arising out of or in connection with this Agreement, shall be settled by arbitration in accordance with the UNCITRAL arbitration rules in force as at the date of this Agreement (the "UNCITRAL Rules"). There shall be one arbitrator and the appointing authority shall be the LCIA (London Court of International Arbitration). The seat and the place of arbitration shall be London, England and the English language shall be used throughout the arbitral proceedings. The Parties hereby waive any rights under the Arbitration Act 1996 or otherwise to appeal any arbitration award to, or to seek determination of a preliminary point of law by, the courts of England. The arbitral tribunal shall not be authorised to grant, and the Recipient agrees that it shall not seek from any judicial authority, any interim measures or pre-award relief against EBRD, any provisions of UNCITRAL Rules notwithstanding. The arbitral tribunal shall have the authority to consider and include in any proceeding, decision or award any further dispute properly brought before it by EBRD (but no other party) insofar as such dispute arises out this Agreement, but, subject to the foregoing, no other parties or disputes shall be included in, or consolidated with, the arbitral proceedings. In any arbitral proceedings, the certificate of EBRD as to any amount due to EBRD under this Agreement shall be prima facie evidence of such amount.
- (b) Notwithstanding paragraph (a) above, this Agreement and any rights of EBRD arising out or relating to this Agreement may, at the option of EBRD, be enforced by EBRD in the courts of Moldova or in any other courts having jurisdiction. For the benefit of EBRD, the Recipient hereby irrevocably submits to the non-exclusive jurisdiction of the courts of England with respect to any dispute, controversy or claim (including in relation to any non-contractual obligations) arising out of or relating to this Agreement, or the breach, termination or invalidity hereof or thereof. Nothing herein shall affect the right of EBRD to commence legal actions or proceedings against the Recipient in any manner authorised by the laws of any relevant jurisdiction. The commencement by EBRD of legal actions or proceedings in one or more jurisdictions shall not preclude EBRD from commencing legal actions or proceedings in any other jurisdiction, whether concurrently or not. The Recipient irrevocably waives any objection it may now or hereafter have on any grounds whatsoever to the laying of venue of any legal action or proceeding and any claim it may now or hereafter have that any such legal action or proceeding has been brought in an inconvenient forum.

Section 7.11. Privileges and Immunities of EBRD

Nothing in this Agreement shall be construed as a waiver, renunciation or other modification of any immunities, privileges or exemptions of EBRD accorded under the Agreement Establishing the European Bank for Reconstruction and Development, international convention or any applicable law. Notwithstanding the foregoing, EBRD has made an express submission to arbitration under Section 7.10(a) (*Arbitration and Jurisdiction*) of this Agreement and accordingly, and without prejudice to its other privileges and immunities (including, without limitation, the inviolability of its archives), it acknowledges that it does not have immunity from suit and legal process under Article 5(2) of Statutory Instrument 1991, No. 757 (The European Bank for Reconstruction and Development (Immunities and Privileges) Order 1991), or any similar provision under English law, in respect of the enforcement of an arbitration award duly made against it as a result of its express submission to arbitration pursuant to Section 7.10(a) (*Arbitration and Jurisdiction*) of this Agreement.

Section 7.12. Waiver of Sovereign Immunity

The Recipient represents and warrants that this Agreement and the receipt by the Recipient of the Grant are not public or governmental acts and that the Recipient is not entitled to claim immunity from legal proceedings with respect to itself or any of its assets on the grounds of sovereignty or otherwise under any law or in any jurisdiction where an action may be brought for the enforcement of any of the obligations arising under or relating to this Agreement. To the extent that the Recipient or any of its assets has or hereafter may acquire any right to immunity from set-off, legal proceedings, attachment prior to judgment, other attachment or execution of judgment on the grounds of sovereignty or otherwise, the Recipient hereby irrevocably waives such rights to immunity in respect of its obligations arising under or relating to this Agreement.

Section 7.13. Successors and Assigns; Third Party Rights

- (a) This Agreement shall bind and inure to the benefit of the respective successors and assigns of the Parties, except that the Recipient may not assign or otherwise transfer all or any part of its rights or obligations under this Agreement without the prior written consent of EBRD.
- (b) Except as provided in paragraph (a) above, none of the terms of this Agreement are intended to be enforceable by any third party and the provisions of the Contracts (Rights of Third Parties) Act 1999 are excluded and shall not apply.

Section 7.14. Disclosure

- (a) EBRD may disclose such documents, information and records regarding the Recipient and this transaction (including copies of this Agreement and any other agreements contemplated hereby) as EBRD deems appropriate for any purposes in connection with any dispute involving the Recipient, for the purpose of preserving or enforcing any of EBRD's rights under this Agreement or any other agreement contemplated hereby or collecting any amount owing to EBRD.
- (b) EBRD may disclose such documents, information and records (including a copy of this Agreement) furnished by the Recipient under the terms of this Agreement as EBRD deems appropriate.
- (c) EBRD may publish a description of any Consultancy Contract, including the name and nationality of the Consultant and the contract price.

Section 7.15. Counterparts

This Agreement may be executed in several counterparts, each of which shall be deemed an original, but all of which together shall constitute one and the same agreement.

IN WITNESS WHEREOF, the parties hereto, acting through their duly authorised representatives, have caused this Agreement to be signed on the date stated at the beginning of this Agreement.

CITY OF BALTI

By: _____

Name: Alexandr Petkov

Title: Mayor

EUROPEAN BANK FOR RECONSTRUCTION AND DEVELOPMENT

By: _____

Name: Catarina Bjorlin Hansen

Title: Director, Banking; Head of Moldova

EXHIBIT A: FORM OF PAYMENT REQUEST

[on Letterhead of the Recipient]

[date]

European Bank for Reconstruction and Development
5 Bank Street
London E14 4BG
United Kingdom

Attention: Accounts Payable team (APIInvoices@ebrd.com)
cc: Artur Petrovich (PETROVIA@ebrd.com)

Subject: Grant Agreement (Technical Assistance) No. 16357-132111-53622
TCRS Project No. 16357
TCRS Assignment No. 132111
DTM No. 53622

¹Contract No. [reference number], ²Purchase Order No. [reference number]

Payment Request No. _____³

Dear Sir/Madam:

1. Please refer to the grant agreement dated [_____] (the "Grant Agreement") between the City of Balti (the "Recipient") and the European Bank for Reconstruction and Development ("EBRD").
2. Words and expressions defined in the Grant Agreement shall bear the same meanings herein.
3. We hereby request the following Payment in accordance with the provisions of the Grant Agreement:

Currency of the Consultancy Contract: _____

Amount in the Consultancy Contract currency (in figures and word): _____⁴

Payment Currency (if different from Consultancy Contract): _____

Value Date: [as soon as possible, on a date selected by EBRD in its discretion, but not later than]⁵ _____⁶

4. We hereby confirm that:

- (a) we have provided to you a certified copy of the following executed Consultancy Contract:
 - the Consultancy Contract for [contract title] dated [] and made between the Recipient and [name of the Consultant]

¹ Add a Contract reference number for the Consultancy Contract for each Payment Request.

² A Purchase Order number shall be requested from EBRD Operation Leader prior to issuance of the the first Payment Request, and included in each Payment Request.

³ Each Payment Request must be numbered in series.

⁴ For the last Payment of the Grant and if Consultancy Contract currency is not EUR, please ensure that the requested amount does not exceed the maximum amount in EUR provided under this Agreement. Please refer to Section 2.01 (d).

⁵ If the Payment is required for a specific value date, delete this bracketed language.

⁶ This date must not be earlier than 10 Business Days after the Payment Request is delivered to EBRD.

⁷[(b)] the Consultancy Services have been satisfactorily carried out in compliance with the terms and conditions of the Grant Agreement and the Consultancy Contract;]

⁸[(c)] the attached [invoice is][invoices are] fair and accurate and correspond to the amounts set out in the Consultancy Contract.

⁹[5. We hereby certify that we have paid an amount equal to any and all any indirect taxes (including VAT) on all previous invoices of the Consultant, and hereby undertake to pay the indirect Tax (including VAT) on the invoice[s] to which this Payment Request relates within [30 days] of the date of this Payment Request.]

6. For the purposes of Section 3.02 (*All Payments of the Grant*) of the Grant Agreement, we hereby represent and warrant that:

(a) the representations and warranties made or confirmed by the Recipient in this Agreement are true and correct on the date hereof;

(b) no Refund Event has occurred and is continuing;

(c) nothing has occurred which might have a material adverse effect on the Recipient or the Project; and

(d) the Consultancy Contract is in full force and effect and no material variation has been made to it.

7. Attached to this Payment Request is:

(a) a copy of the Consultant's invoice(s) [and all supporting documents] in respect of which the Payment is requested;

(b) such other documents as EBRD has requested[, including (i) such evidence as to the proposed utilisation of the proceeds of the Payment, and (ii) such evidence of the utilisation of the proceeds of any prior Payment(s)] as well as any other documents or information that we are required to provide to EBRD pursuant to the relevant Contract.

8. By issuing this Payment Request the Recipient authorises EBRD to make the Payment to the Consultant pursuant to the Consultancy Contract and on behalf of the Recipient.

Yours faithfully,

CITY OF BALTI

By: _____
Authorised Representative¹⁰

⁷ Delete for advance payment or amend in other instances as appropriate, e.g. if the Recipient accepts only part of the services and therefore requests payment of only part of the invoice.

⁸ As above, amend as appropriate.

⁹ Include if any indirect taxes (including VAT) are chargeable in respect of the Consultancy Contract (see Section 2.04 (c) (*Taxes and Duties*)).

¹⁰ The person who signs the Payment Request must be named in the Certificate of Incumbency and Authority.

EXHIBIT B: FORM OF CERTIFICATE OF INCUMBENCY AND AUTHORITY

[Letterhead of the Recipient]

[date]

European Bank for Reconstruction and Development
5 Bank Street
London E14 4BG
United Kingdom

Attention: Artur Petrovich (PETROVIA@ebrd.com)

Subject: Grant Agreement (Technical Assistance) No. 16357-132111-53622
Certificate of Incumbency and Authority¹¹

Dear Sir/Madam:

With reference to the grant agreement dated [_____] (the "Grant Agreement") between the City of Balti (the "Recipient") and the European Bank for Reconstruction and Development ("EBRD"), I, the undersigned [Mayor] of the Recipient, duly authorised by the applicable laws, hereby certify that the following are the names, offices and true specimen signatures of the persons, any one of whom is and will continue to be (until EBRD has received written notice from the Recipient that they or any of them no longer continue to be) authorised, on behalf of the Recipient, individually:

- (a) to sign the Grant Agreement, any Payment Requests, certifications, letters or other documents to be provided under the Grant Agreement; and
- (b) to take any other action required or permitted to be taken by the Recipient under the Grant Agreement:

NAME	OFFICE	SPECIMEN SIGNATURE
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

Yours faithfully,

CITY OF BALTI

By: _____¹²
Name:
Title: [Mayor]

¹¹ Designation may be changed by the Recipient at any time by providing a new Certificate of Incumbency and Authority to EBRD.

¹² The person signing the Certificate of Incumbency and Authority must be a person who has authority to bind the Recipient.